



RETTUNGSDATENBLÄTTER





“SAFETY FIRST. IMMER.“ IST EINER DER LEITSÄTZE DER MARKE VOLVO

FÜR RETTUNGSKRÄFTE IM EINSATZ IST DIE OBERSE PRIORITÄT DAS LEBEN VON VERLETZTEN ZU RETTEN, OHNE DIE VERLETZTEN ODER SICH SELBST EINER ZUSÄTZLICHEN GEFAHR AUSZUSETZEN.

Aufgrund der Vielfalt der heutigen Sicherheitssysteme sind Informationen über die verbauten Sicherheitseinrichtungen und die Fahrzeugstruktur für das Rettungspersonal unabdingbar. Wir, als Hersteller von innovativen Sicherheitssystemen, stellen den Rettungskräften hier die entsprechenden modellspezifischen Informationen zum Download bereit.

RECHTLICHER HINWEIS

Dieser Rettungsleitfaden / diese Rettungsdatenblätter sind ausschließlich den Rettungskräften, die über eine spezielle Ausbildung auf dem Gebiet der technischen Hilfeleistung nach Verkehrsunfällen verfügen, vorbehalten. Des Weiteren enthält der Rettungsleitfaden / die Rettungsdatenblätter Informationen über Fahrzeuge, die nur zum Verkauf in der Europäischen Union bestimmt sind. Sie enthalten dagegen keine Informationen über Fahrzeuge, die zum Verkauf außerhalb der Europäischen Union bestimmt sind. Anpassungen bzw. Änderungen an diesem Rettungsleitfaden / diesen Rettungsdatenblättern sind jederzeit möglich.

ANMERKUNG

Die in diesem Rettungsleitfaden / diesen Rettungsdatenblättern enthaltenen Informationen sind nur für Rettungskräfte und Fachpersonal bestimmt. Endkunden finden entsprechende Sicherheitshinweise in den Betriebsanleitungen Ihres Fahrzeuges. Dort sind detaillierte Informationen zu den Funktionen Ihres Fahrzeuges sowie wichtige Sicherheitshinweise zur Fahrzeug- und Insassensicherheit enthalten.

Die in diesem Rettungsleitfaden / diesen Rettungsdatenblättern angegebenen Daten beziehen sich ausschließlich auf Fahrzeuge in werksmäßigem Auslieferungszustand. Es wird die Maximalausstattung der Fahrzeuge gezeigt.



INHALTSVERZEICHNIS

VERKAUFSBEZEICHNUNG

- C** C30 (2007-)
C30 Electric (2011-)
C70 Cabriolet (1998-2005)
C70 Coupé (1998-2003)
C70 (2006-)
- S** S40 (1996-2004)
S40 (2004-)
S60 (2001-2008)
S60 Bi-Fuel (2001-2007)
S60 (2010-)
S80 (1999-2006)
S80 Bi-Fuel (1999-2006)
S80 (2007-)
- V** V40 (1996-2004)
V40 (2012-)
V50 (2004-)
V60 (2010-)
V60 Plug-In Hybrid (2012-)
V70 (2000-2007)
V70 Bi-Fuel (2000-2007)
V70 (2007-)
- X** XC60 (2008-)
XC70 (2000-2007)
XC70 (2008-)
XC90 (2003-2015)
XC90 (2015-)
XC90 T8 Twin Engine (2015-)

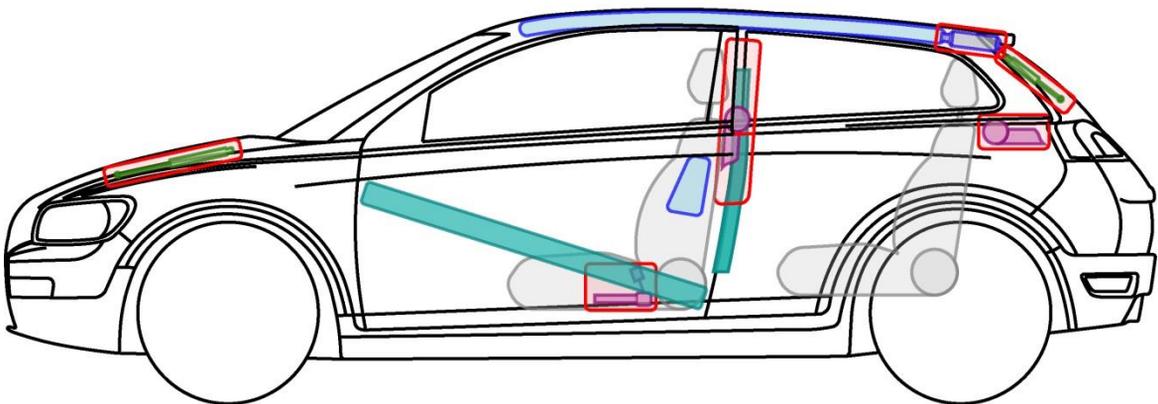
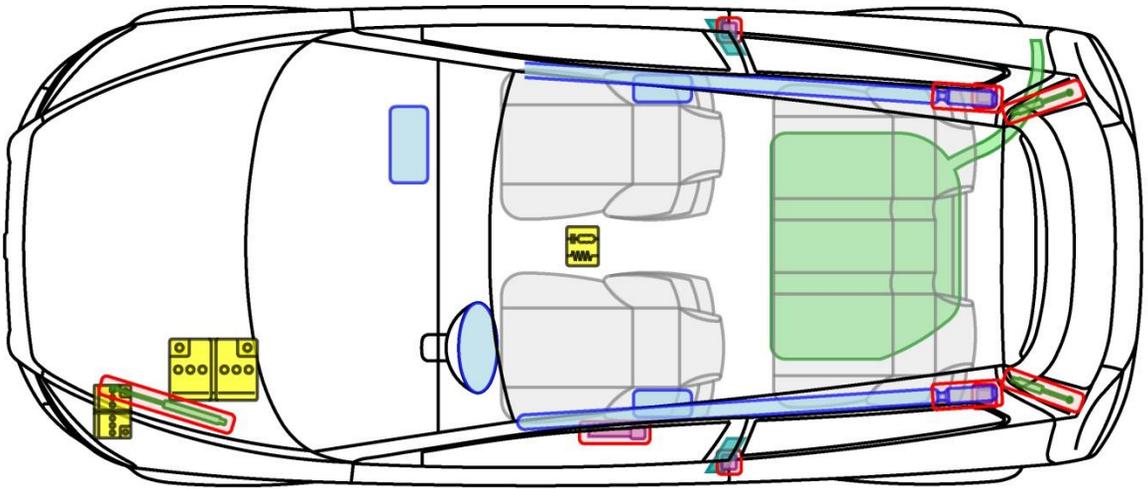
TYPBEZEICHNUNG

- A** S80 (2007-)
- B** V70 (2007-)
XC70 (2008-)
- C** XC90 (2003-)
- D** XC60 (2008-)
- E** C30 Electric (2011-)
- F** S60 (2010-)
V60 (2010-)
V60 Plug-In Hybrid (2012-)
- H** S60 Bi-Fuel (2001-2007)
- J** V70 Bi-Fuel (2000-2007)
- K** S80 Bi-Fuel (1999-2006)
- L** XC90 (2015-)
XC90 T8 Twin Engine (2015-)
- M** C30 (2007-)
C70 (2006-)
S40 (2004-)
V40 (2012-)
V50 (2004-)
- N** C70 Cabriolet (1998-2005)
C70 Coupé (1998-2003)
- R** S60 (2001-2008)
- S** V70 (2000-2007)
XC70 (2000-2007)
- T** S80 (1999-2006)
- V** S40 (1996-2004)
V40 (1996-2004)

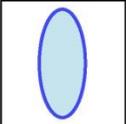
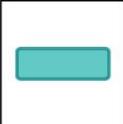
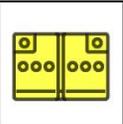
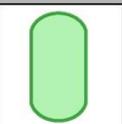
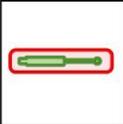




VOLVO C30 (TYP M, 2007-)

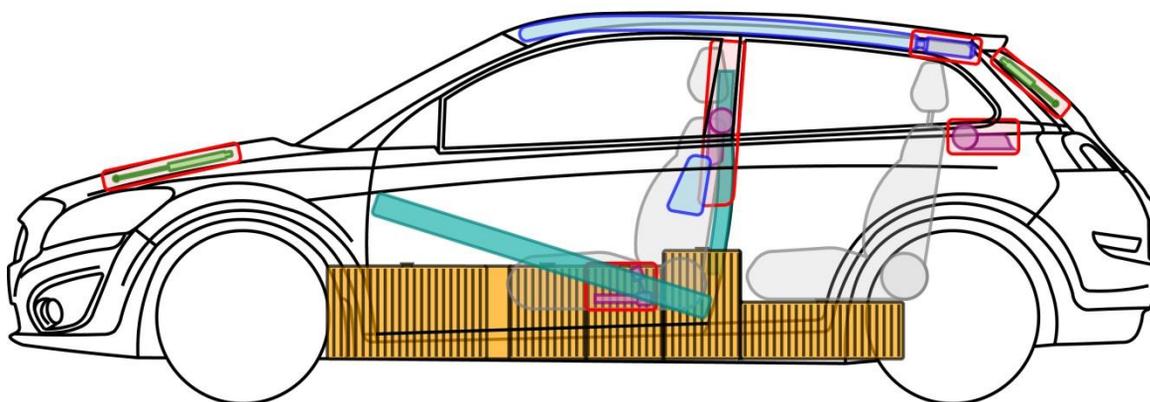
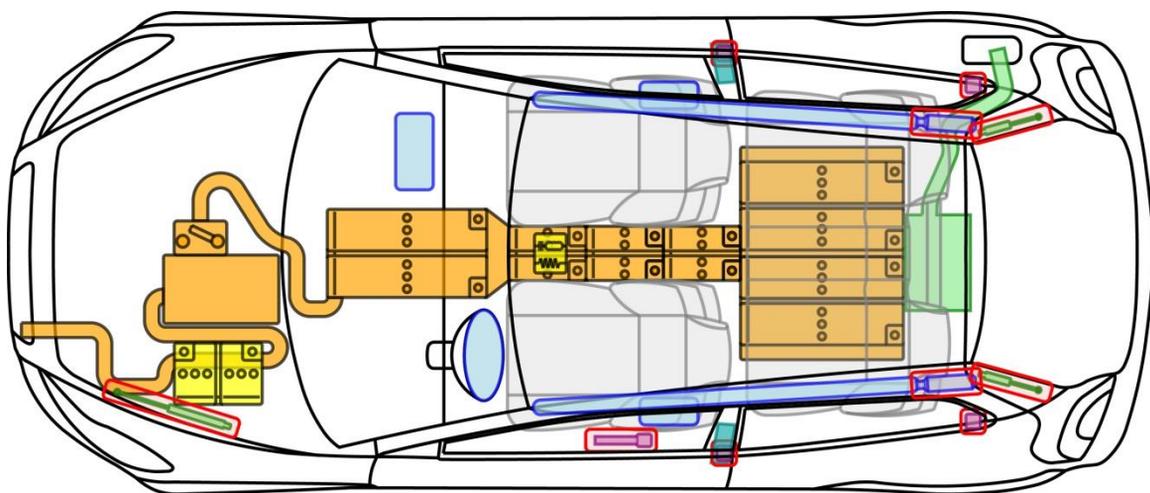


Legende

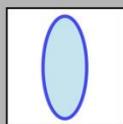
	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO C30 ELECTRIC (TYP E, 2011-)



Legende



Airbag



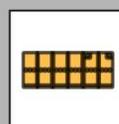
Karosserie-
verstärkung



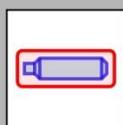
Steuergerät



mech.
Sensor



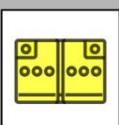
Hochvolt-
batterie



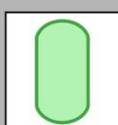
Gas-
generator



Überroll-
schutz



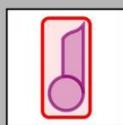
Batterie



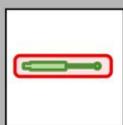
Gas-tank



Hochvolt-
leitung/
-komponente



Gurt-
straffer



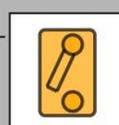
Gasdruck-
dämpfer



Kraftstoff-
tank



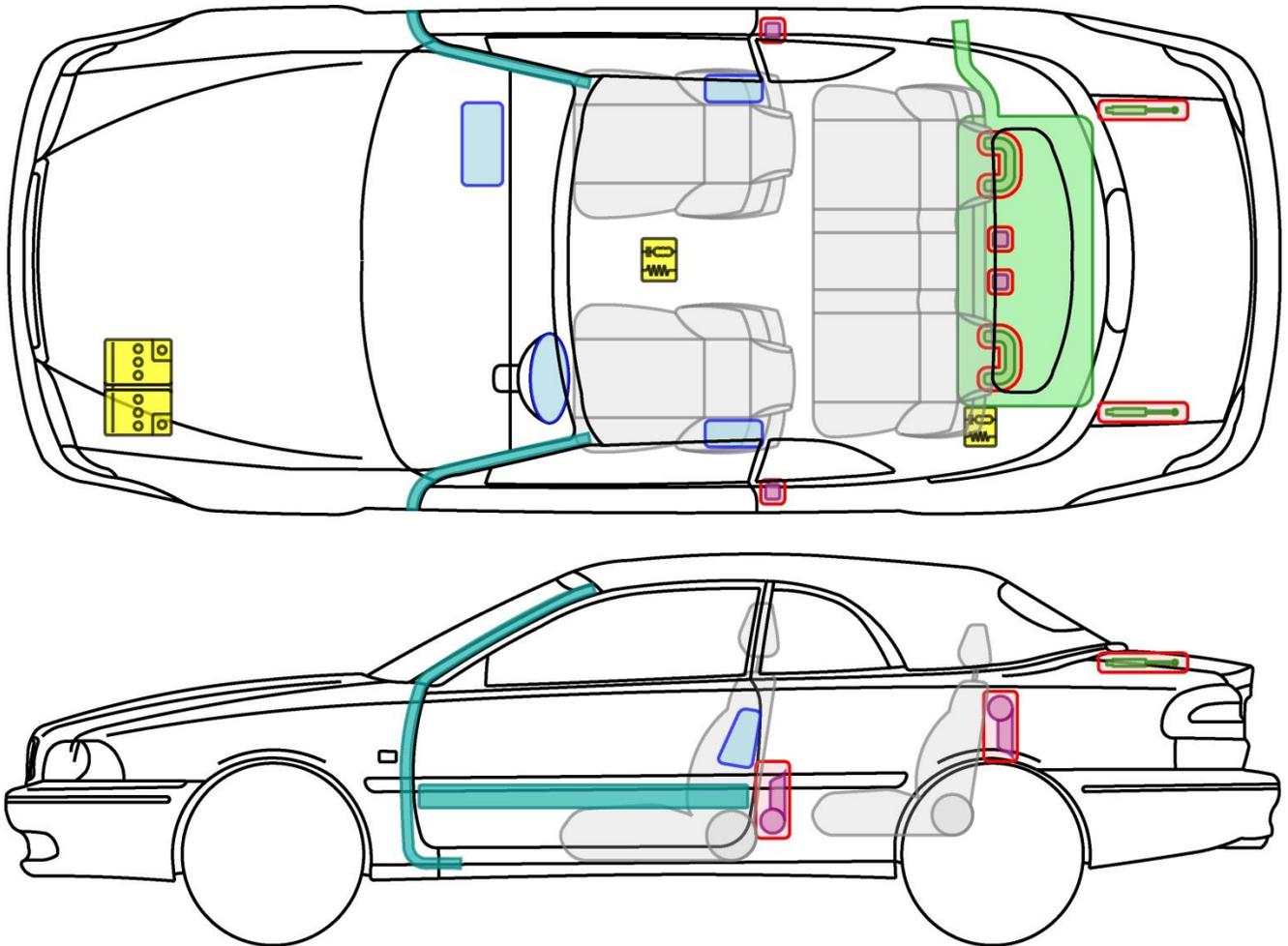
Sicherheits-
ventil



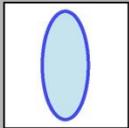
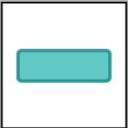
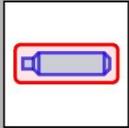
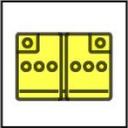
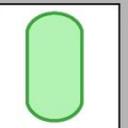
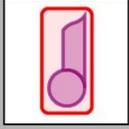
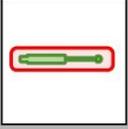
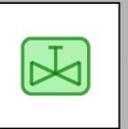
HV-
Trennstelle



VOLVO C70 CABRIOLET (TYP N, 1998-2005)

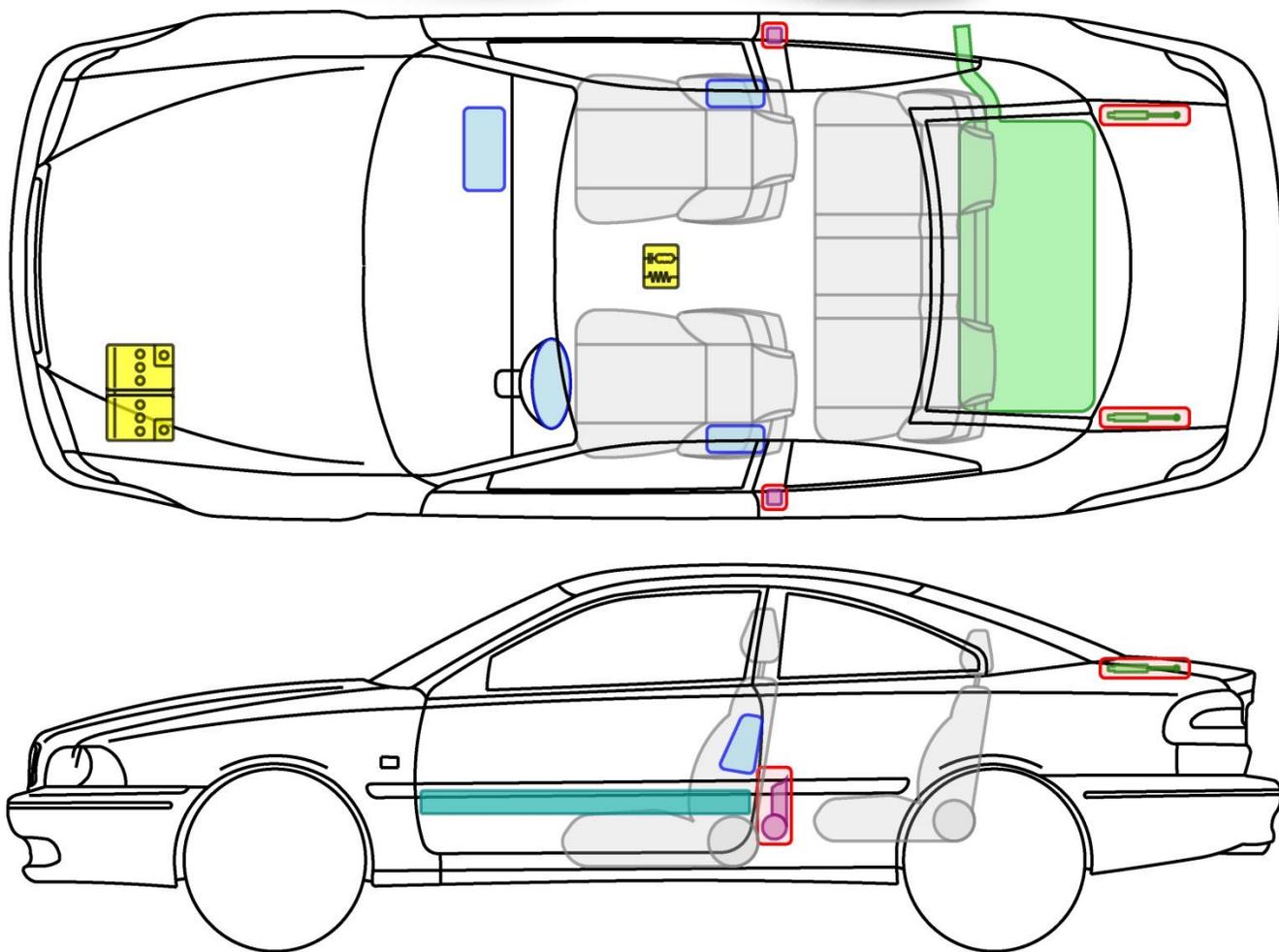


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO C70 COUPÉ (TYP N, 1998-2003)

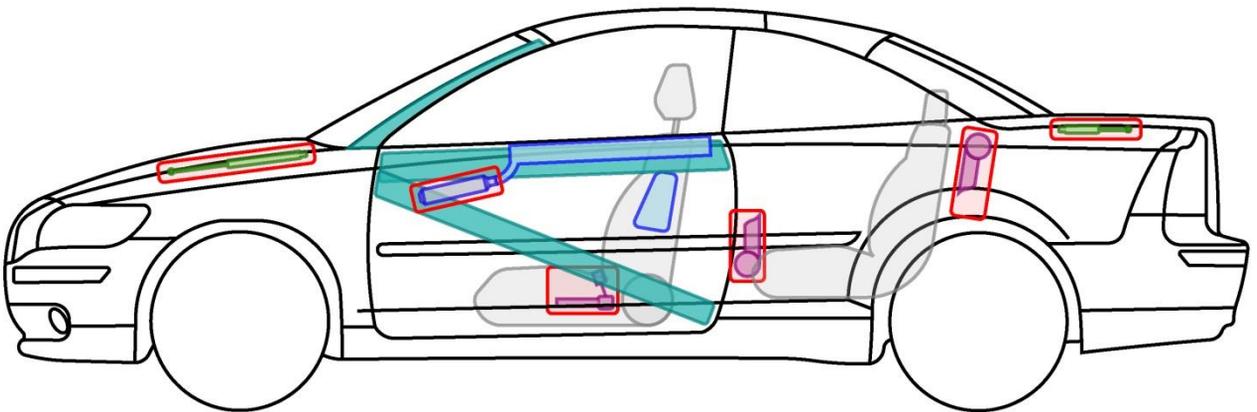
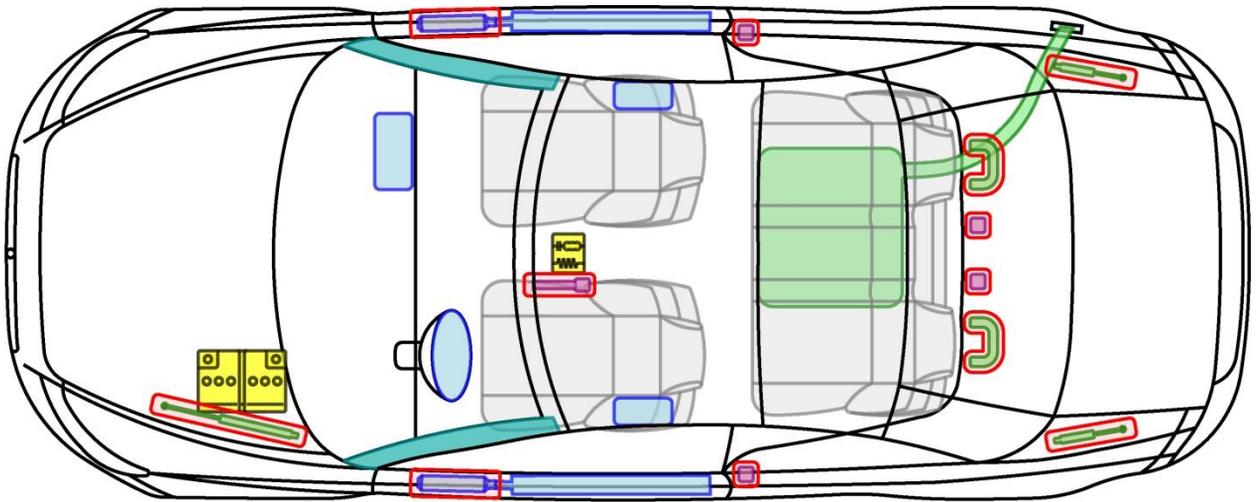


Legende

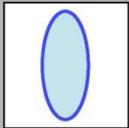
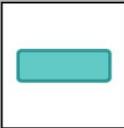
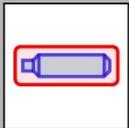
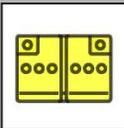
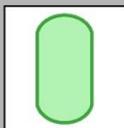
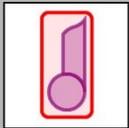
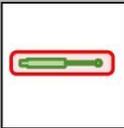
	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO C70 (TYP M, 2006-)

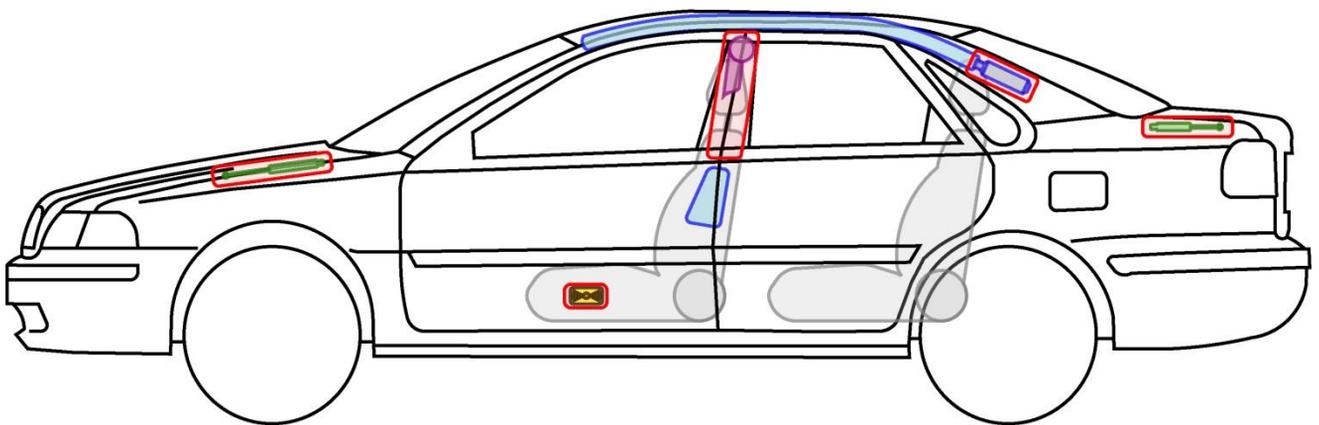
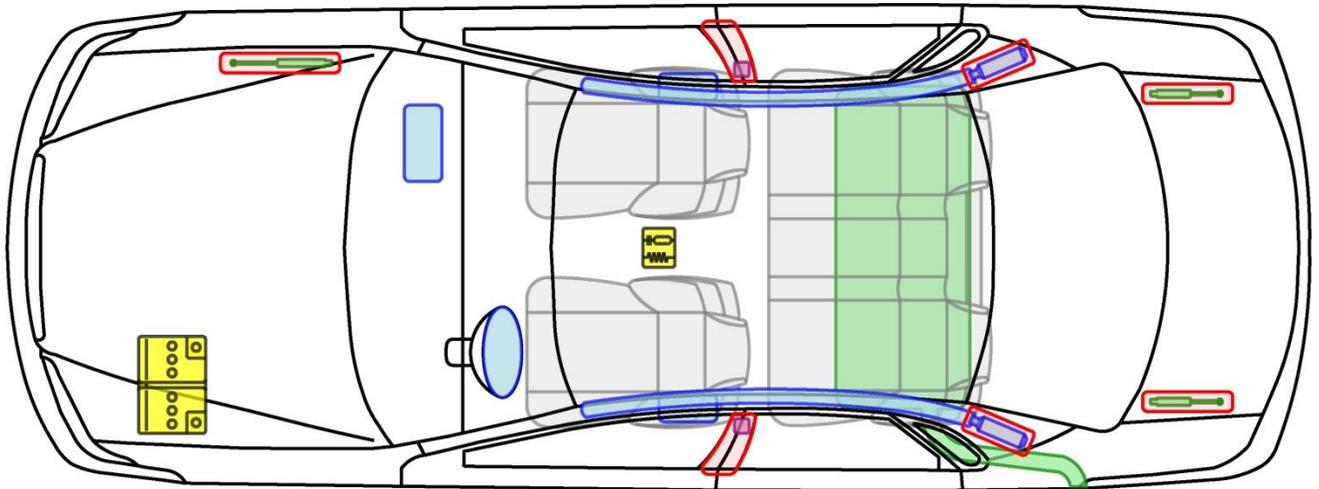


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO S40 (TYP V, 1996-2004)

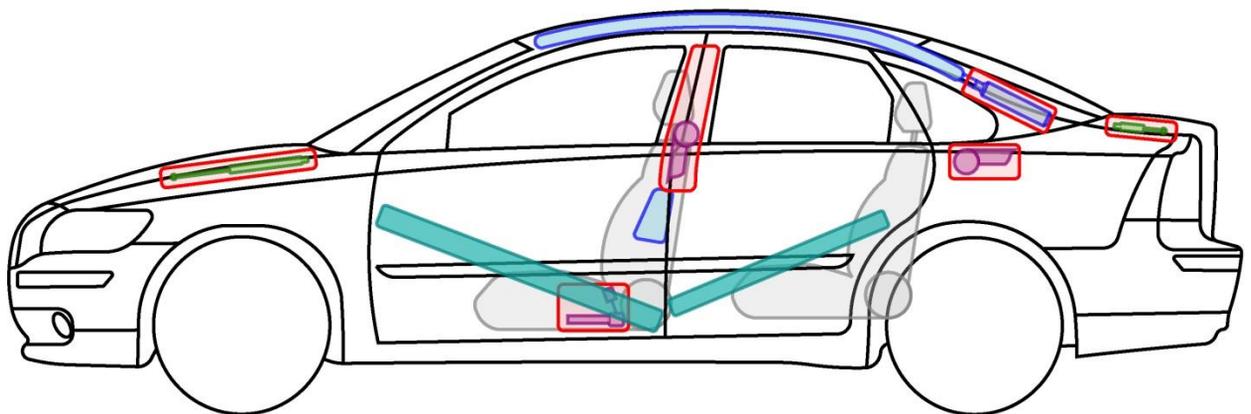
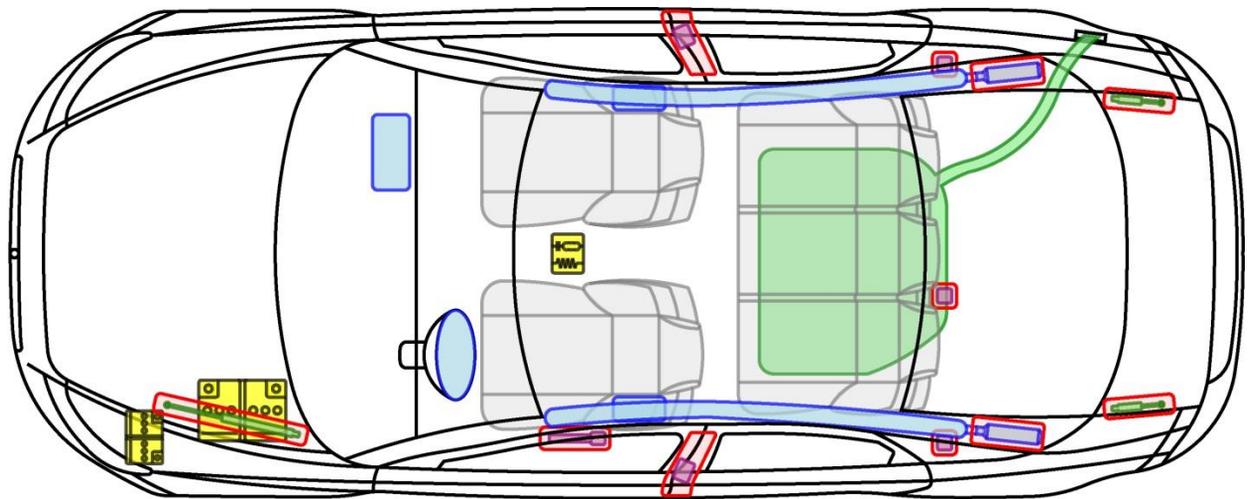


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO S40 (TYP M, 2004-)

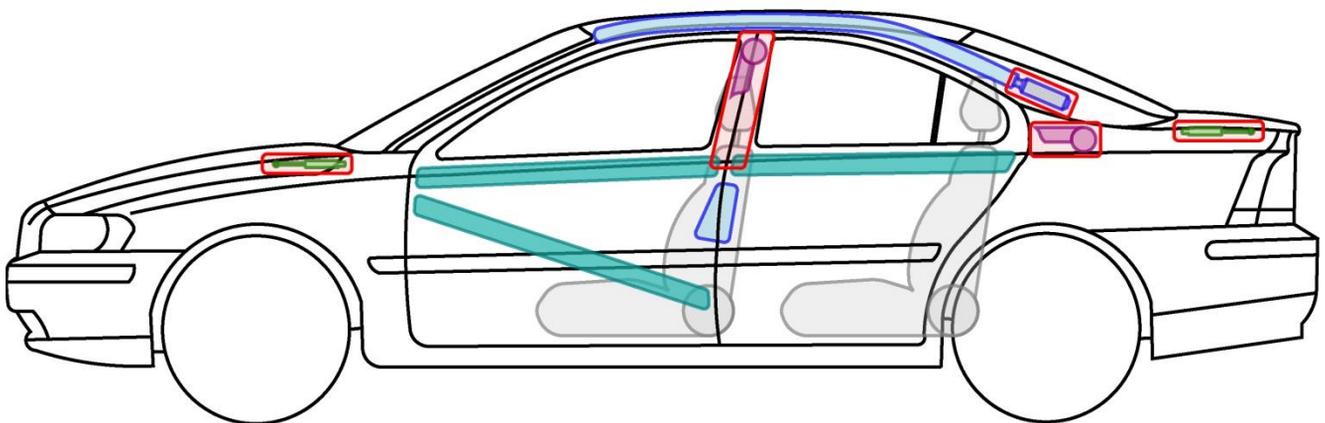
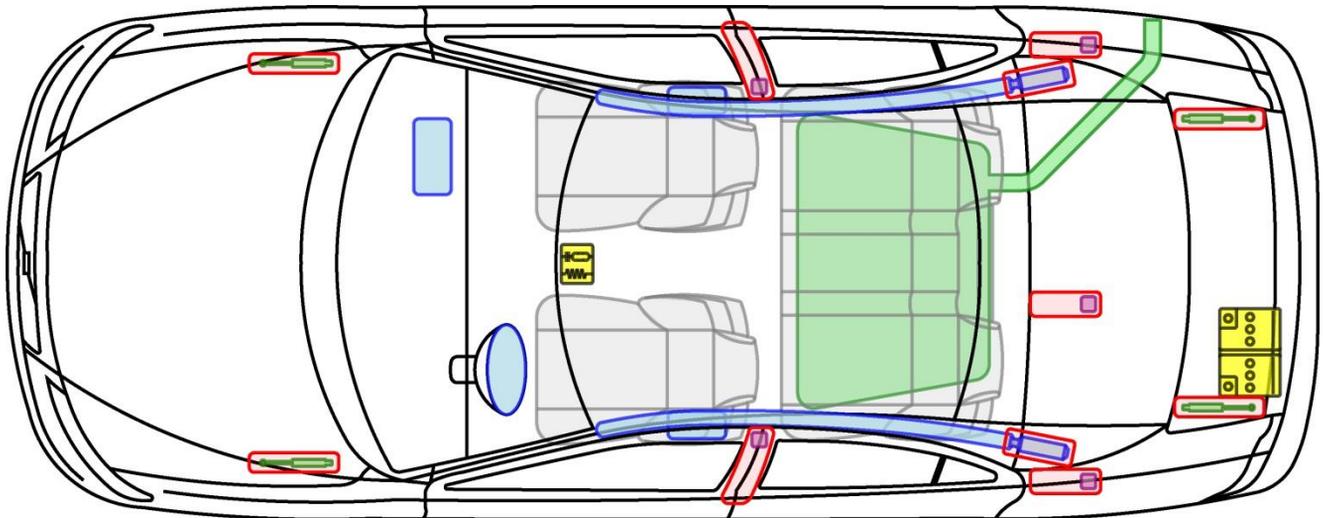


Legende

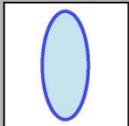
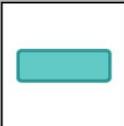
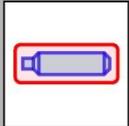
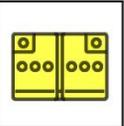
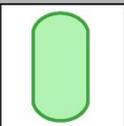
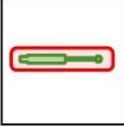
	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO S60 (TYP R, 2001-2008)

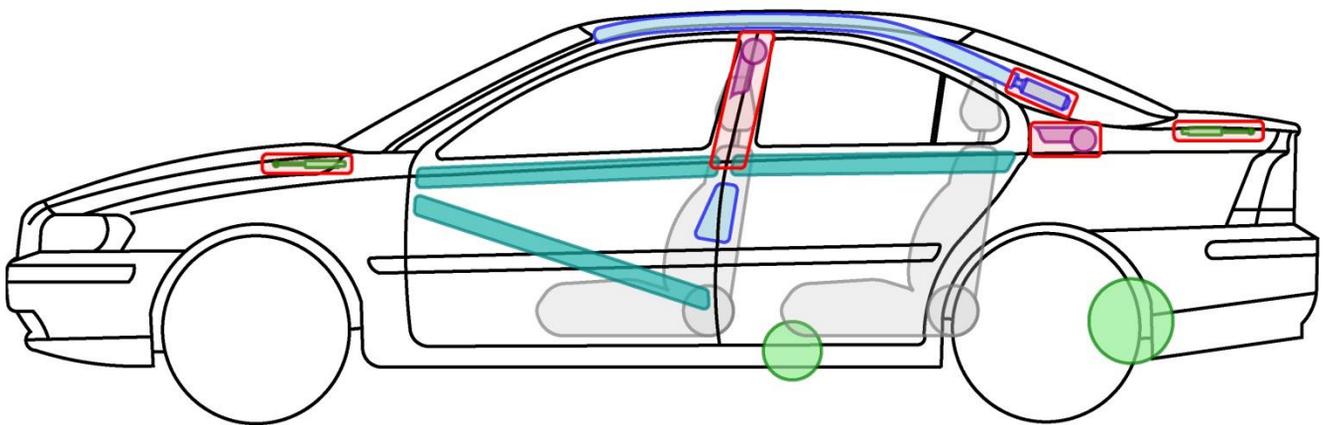
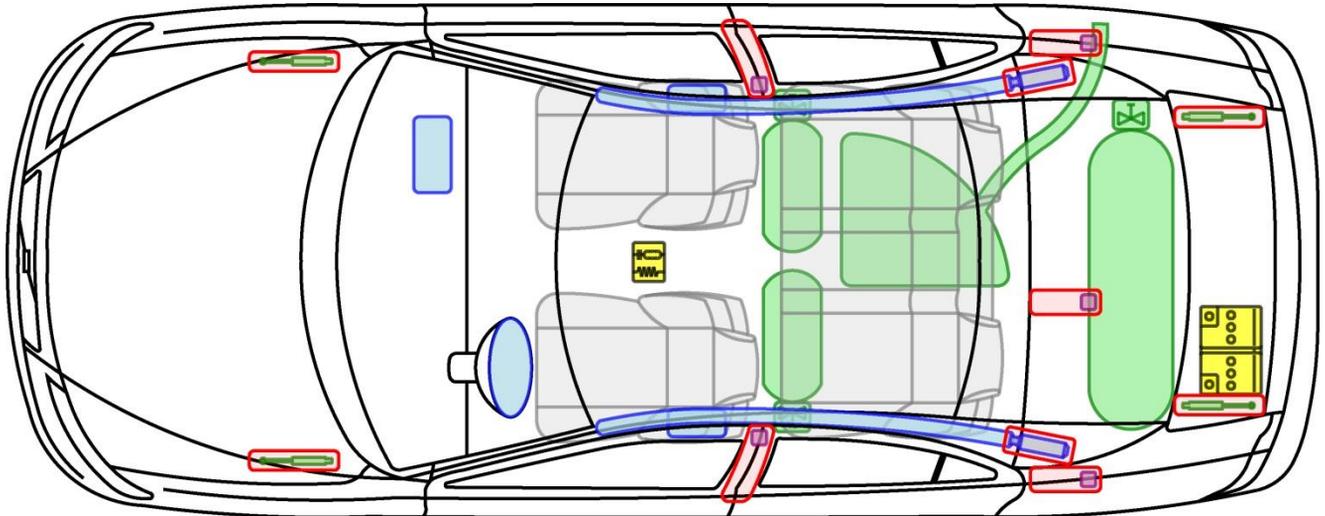


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO S60 BI-FUEL (TYP H, 2001-2007)

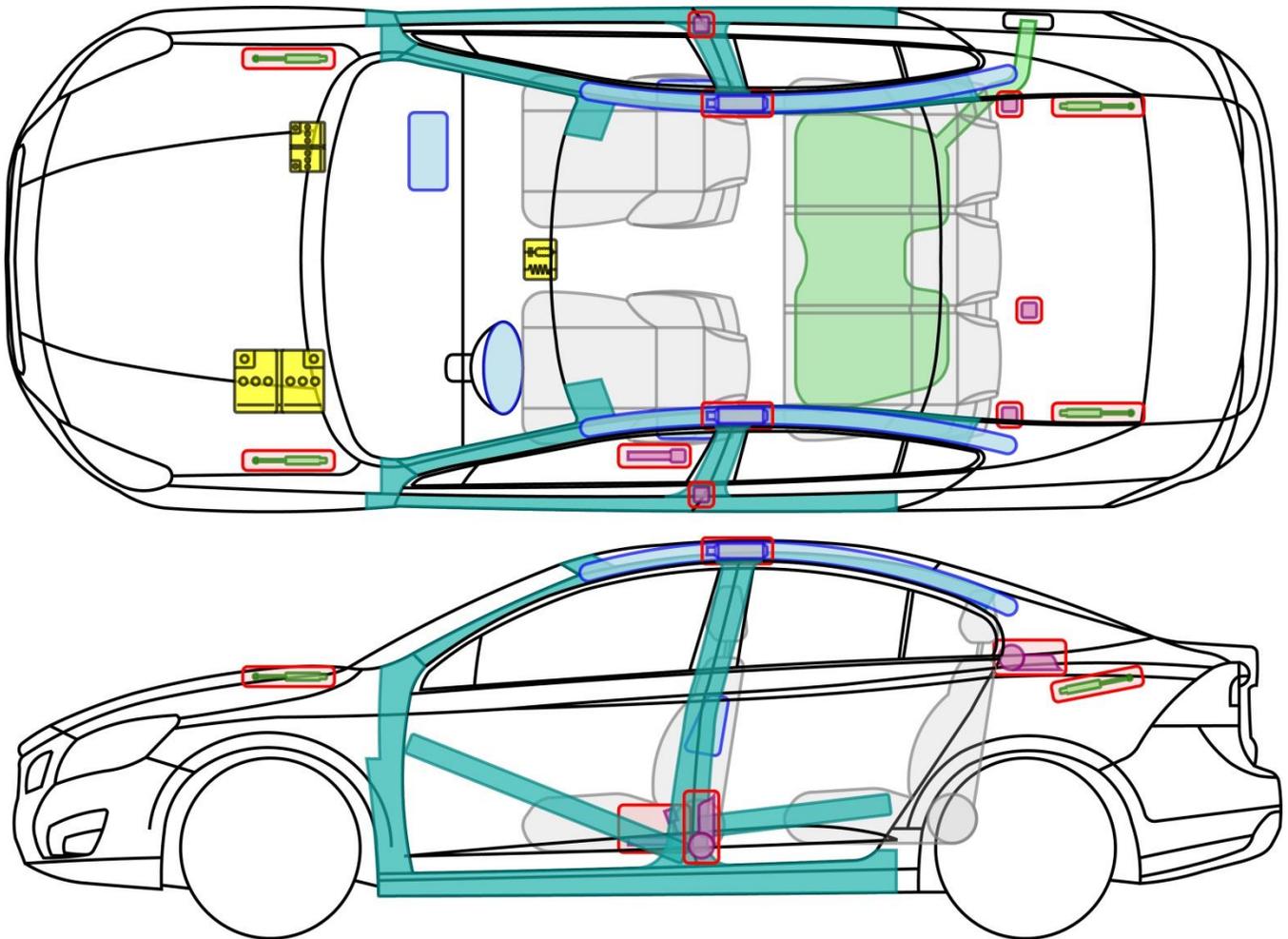


Legende

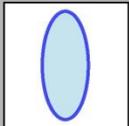
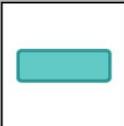
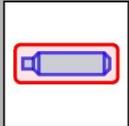
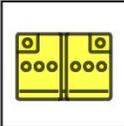
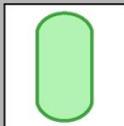
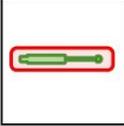
	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO S60 (CROSS COUNTRY) (TYP F, 2010-)

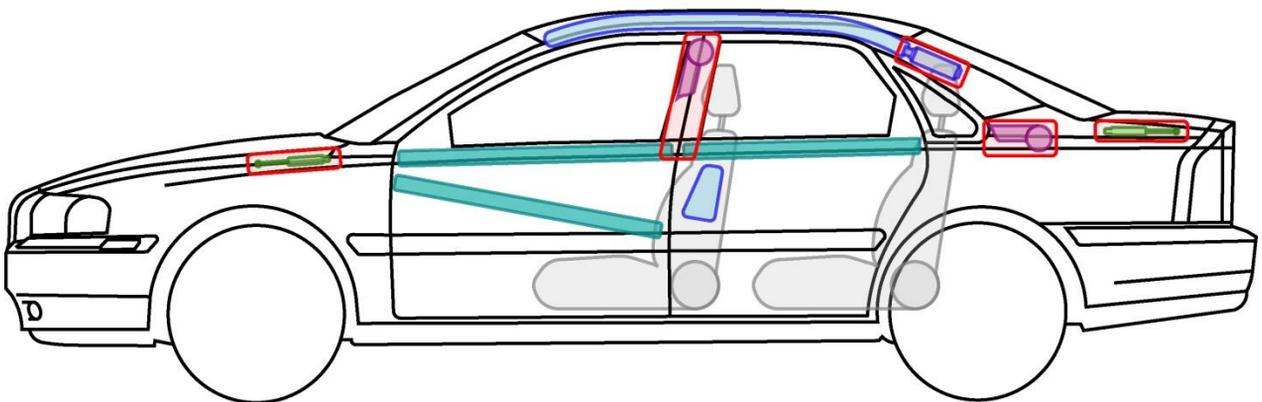
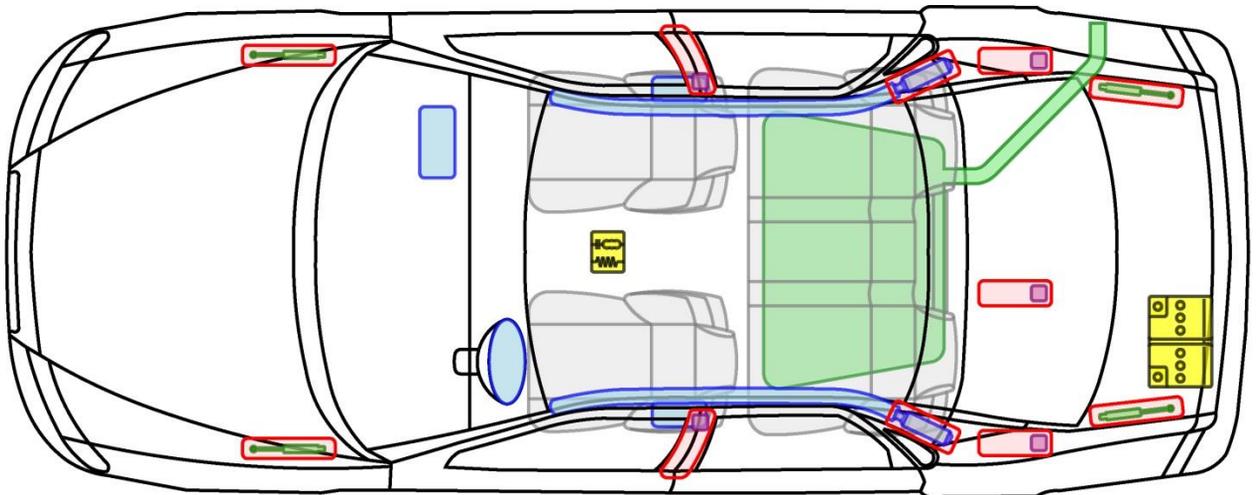


Legende

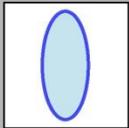
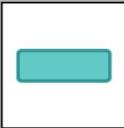
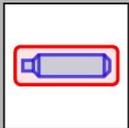
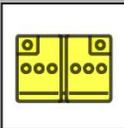
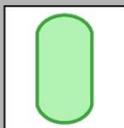
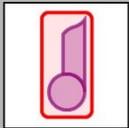
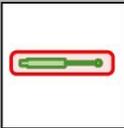
	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO S80 (TYP T, 1999-2006)

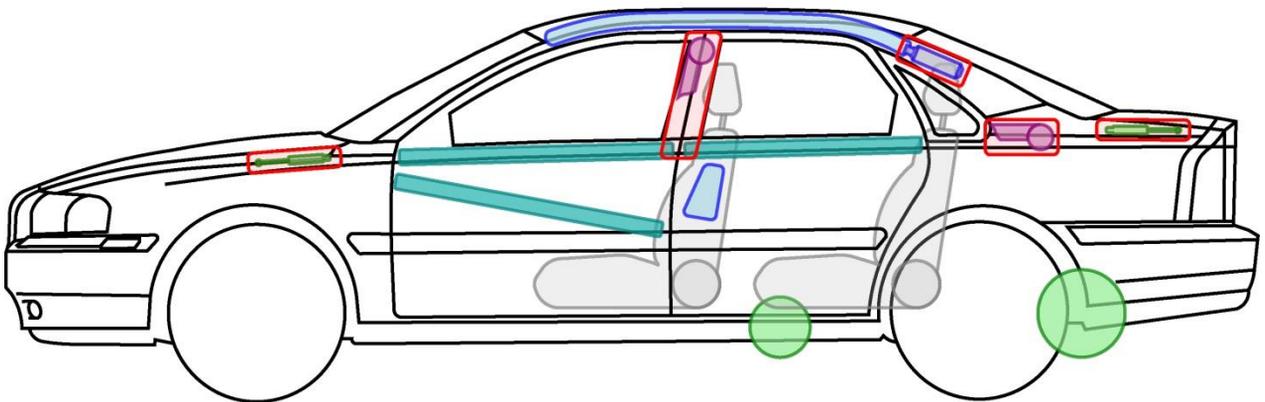
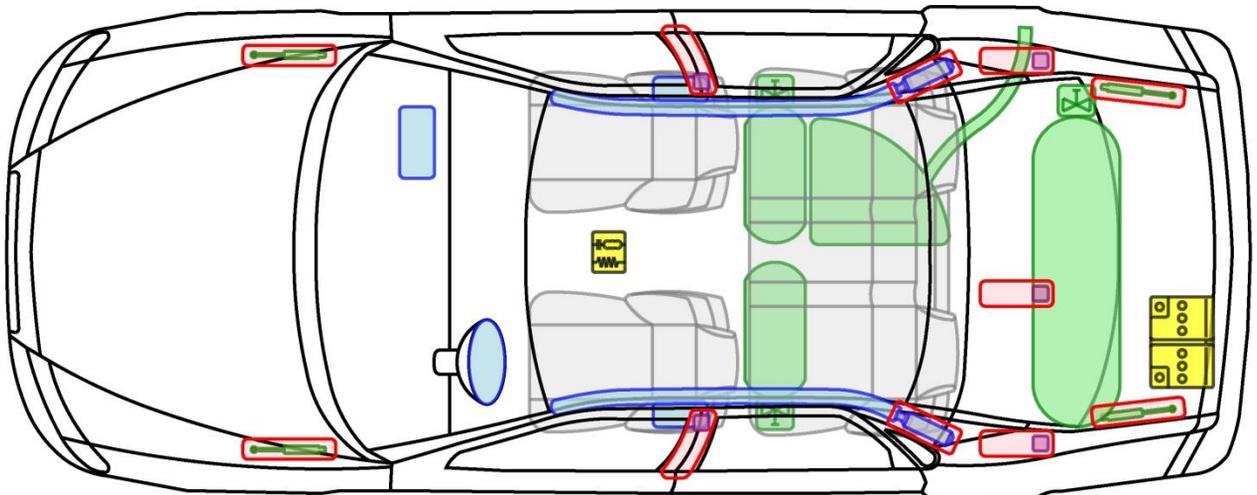


Legende

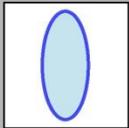
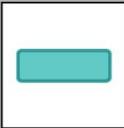
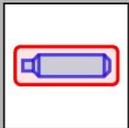
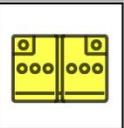
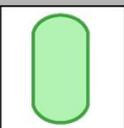
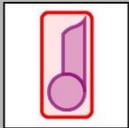
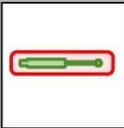
	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO S80 BI-FUEL (TYP K, 1999-2006)

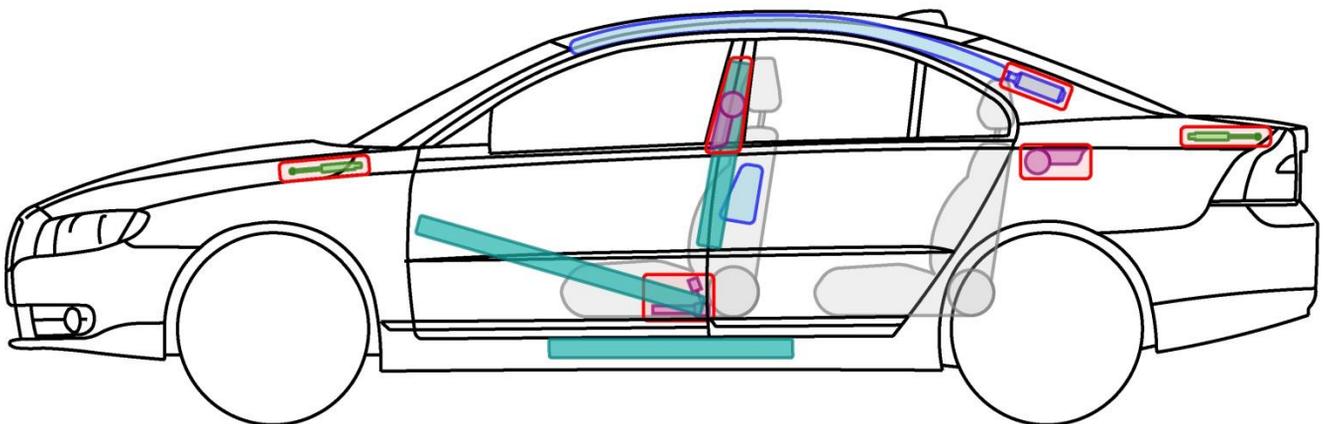
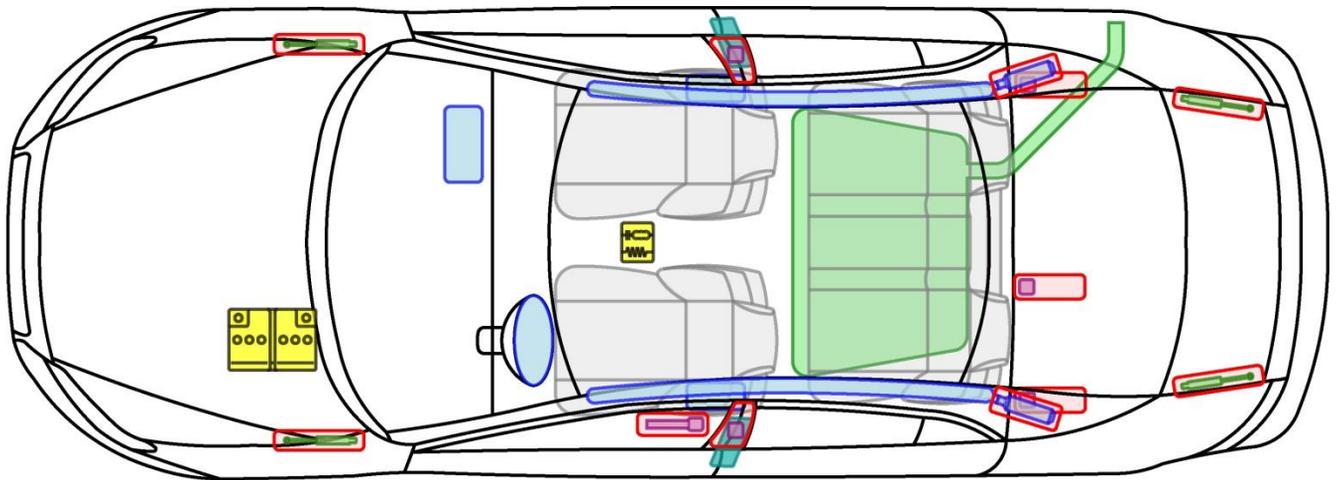


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO S80 (TYP A, 2007-)

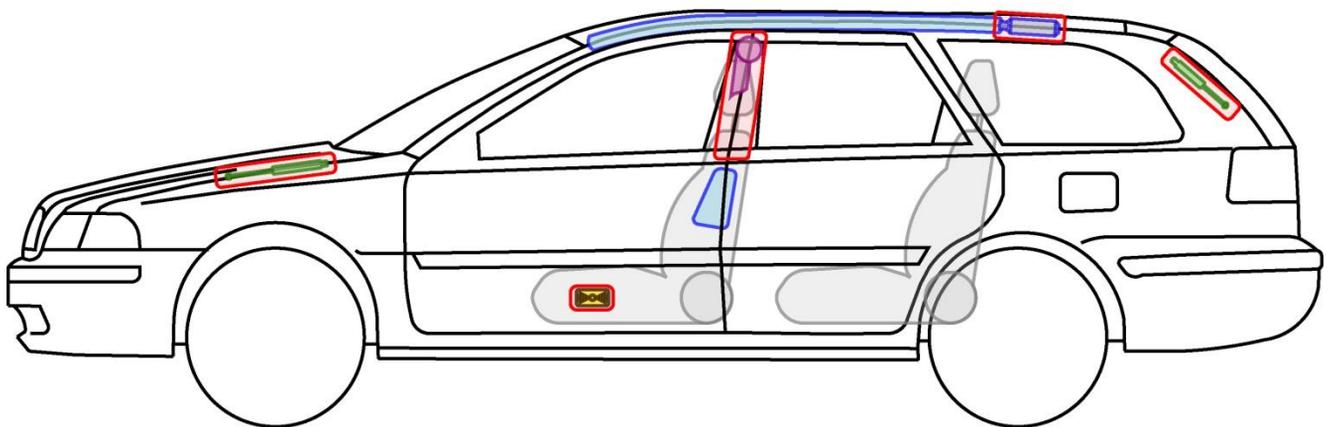
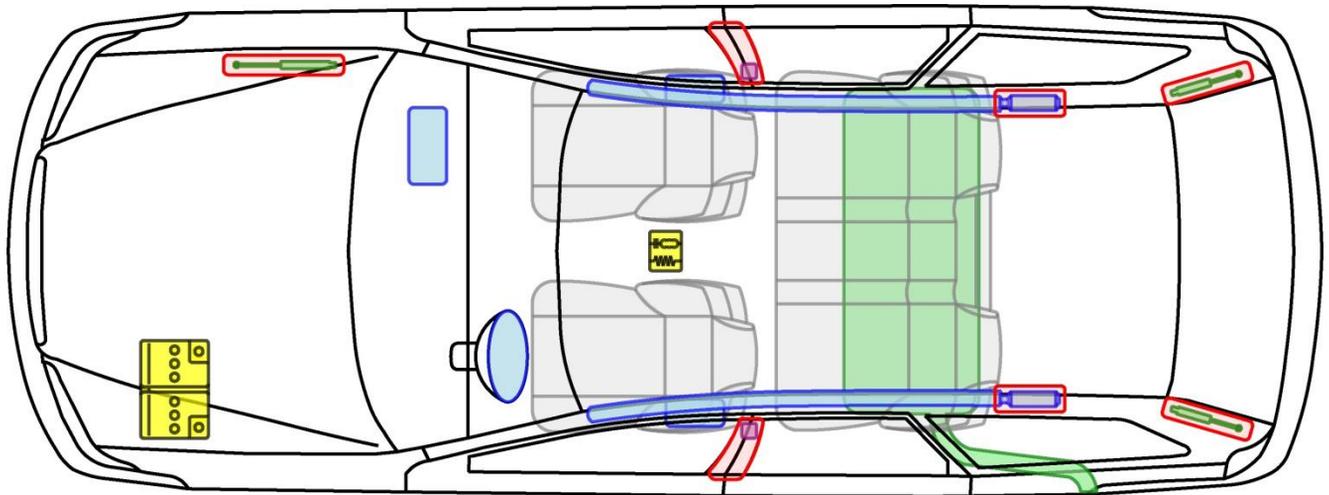


Legende

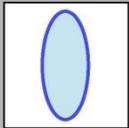
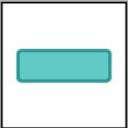
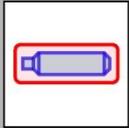
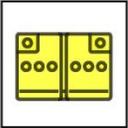
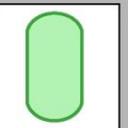
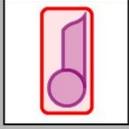
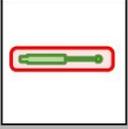
	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO V40 (TYP V, 1996-2004)

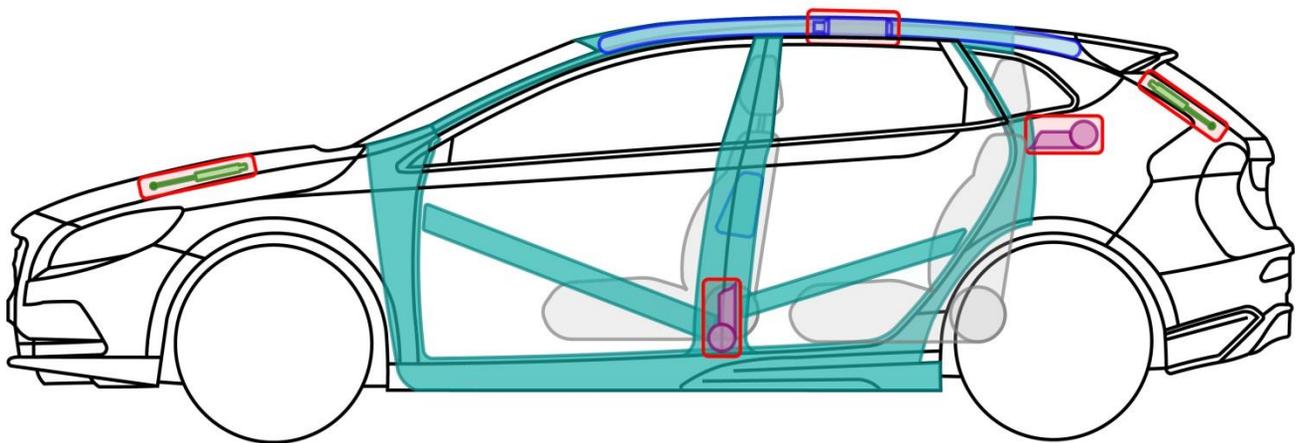
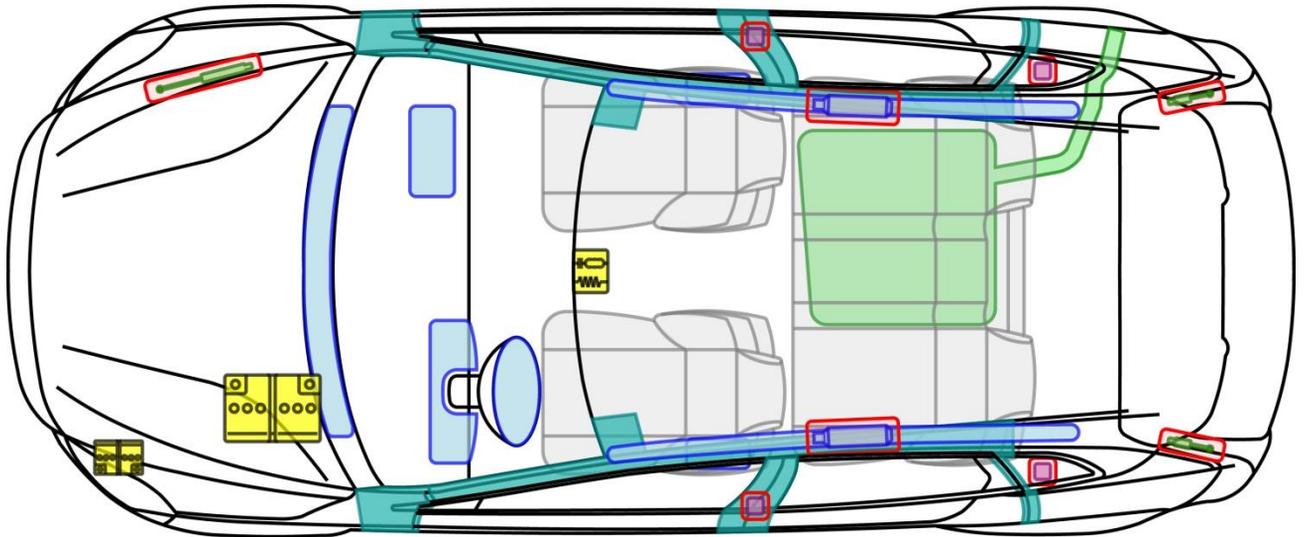


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO V40 (CROSS COUNTRY) (TYP M, 2012-)

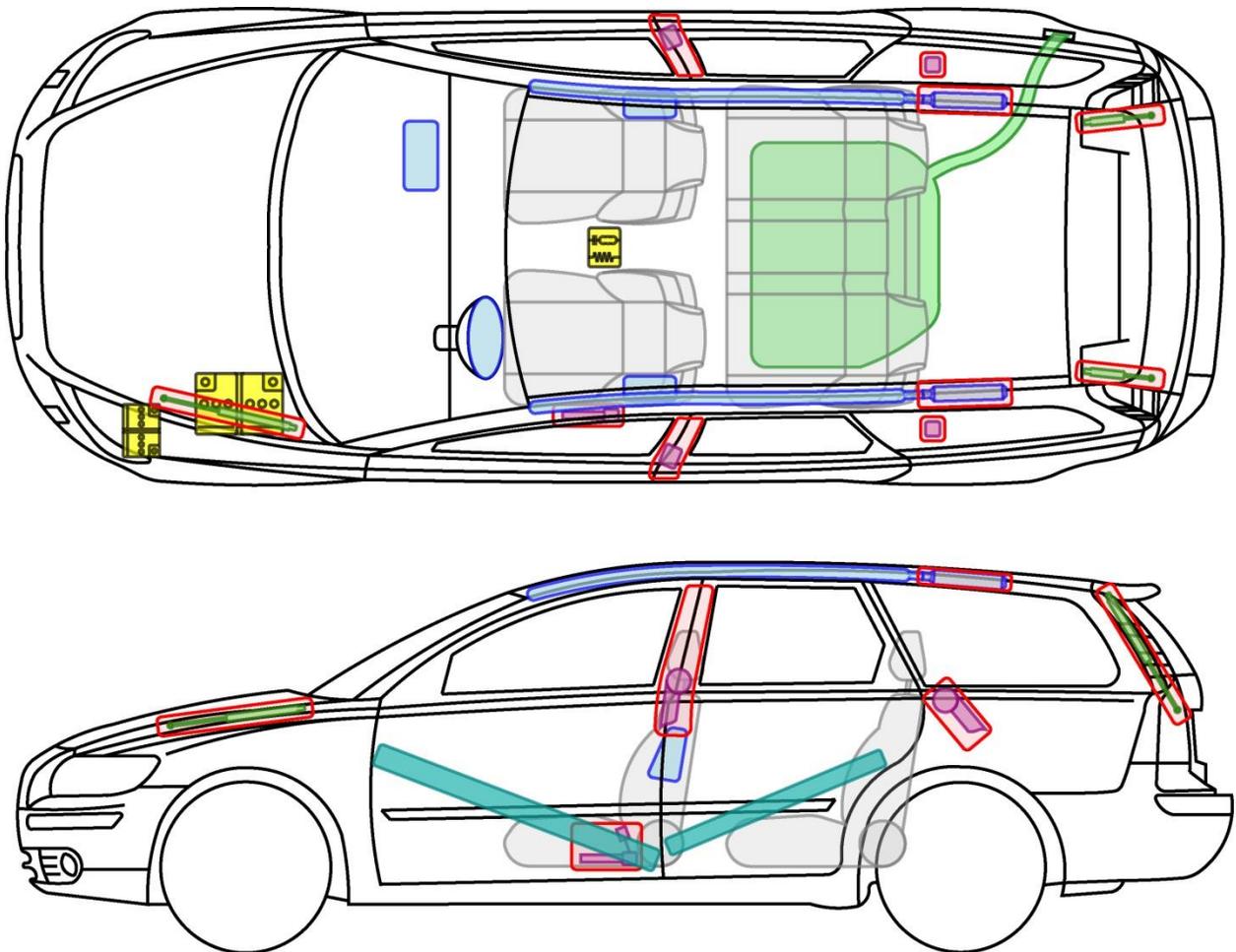


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO V50 (TYP M, 2004-)

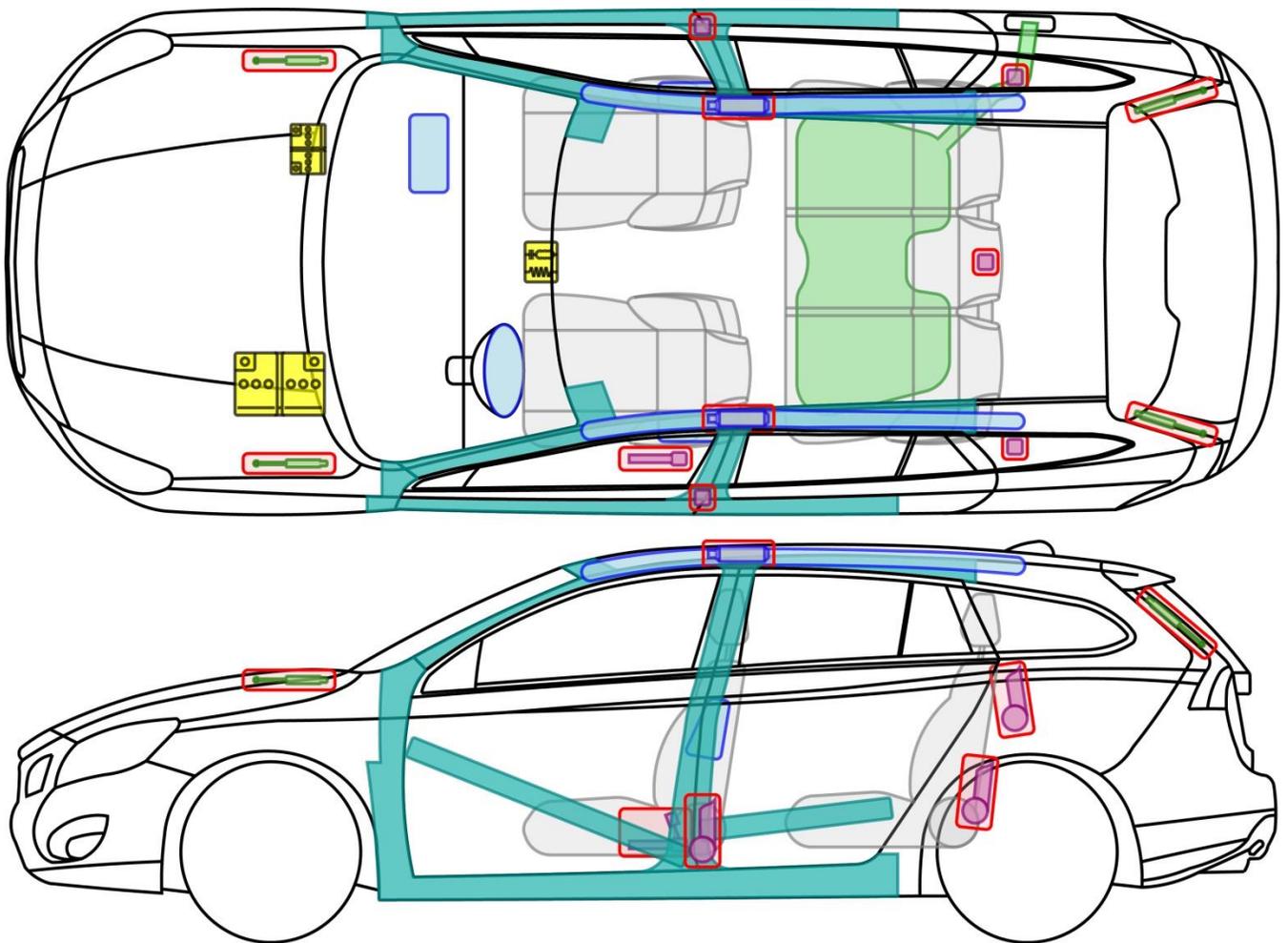


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO V60 (CROSS COUNTRY) (TYP F, 2010-)

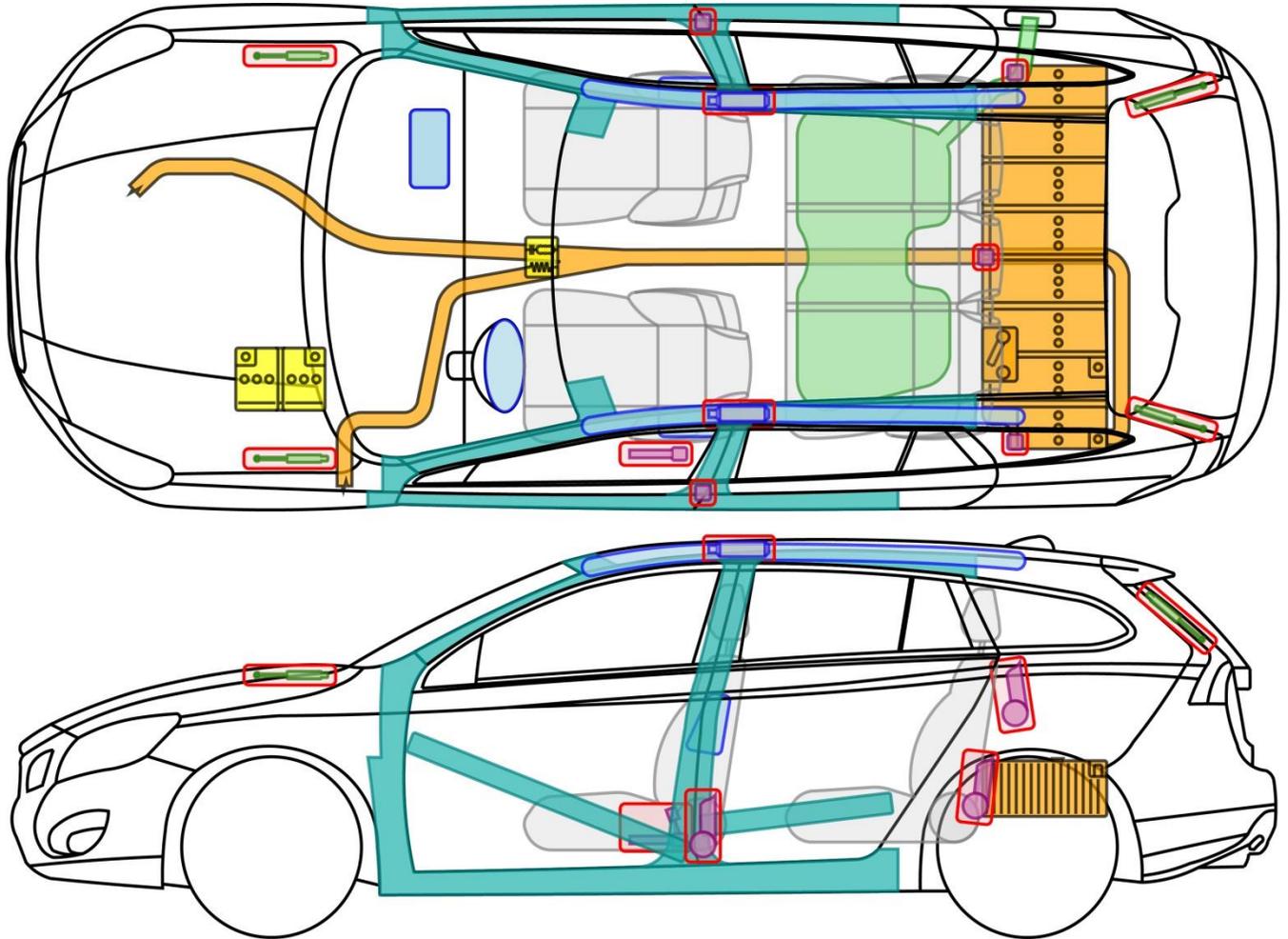


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO V60 PLUG-IN HYBRID (TYP F, 2012-)

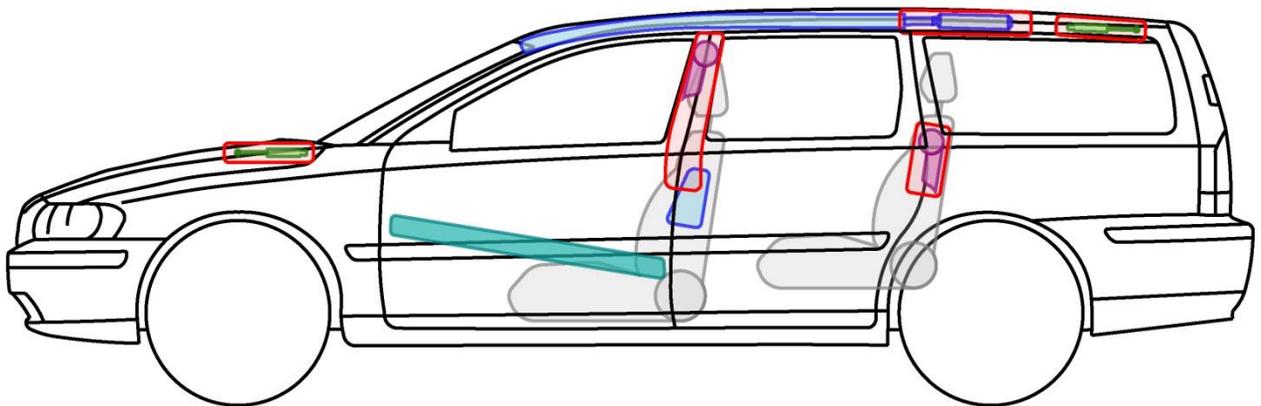
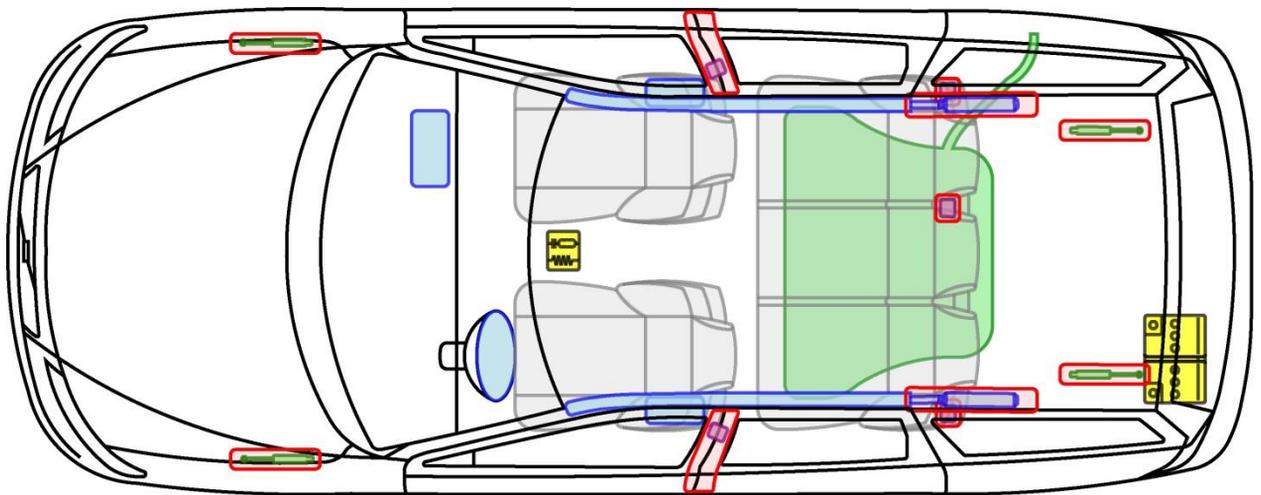


Legende

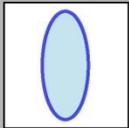
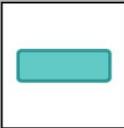
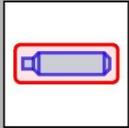
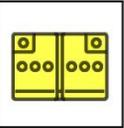
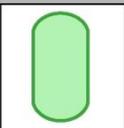
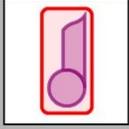
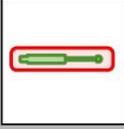
	Airbag		Karosserie-verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor		Hochvolt-batterie
	Gas-generator		Überroll-schutz		Batterie		Gastank		Hochvolt-leitung/-komponente
	Gurt-straffer		Gasdruck-dämpfer		Kraftstoff-tank		Sicherheits-ventil		HV-Trennstelle



VOLVO V70 (TYP S, 2000-2007)

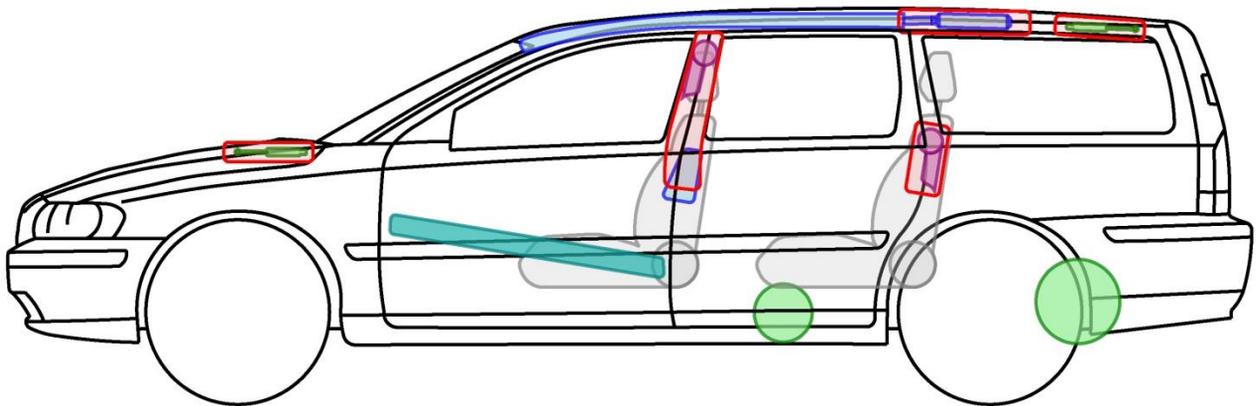
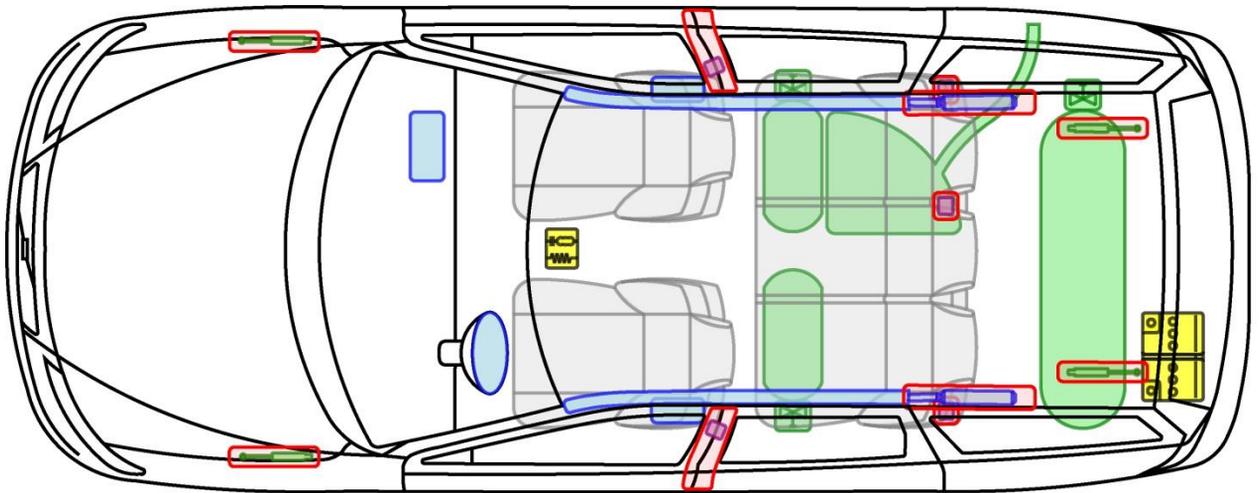


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO V70 BI-FUEL (TYP J, 2000-2007)

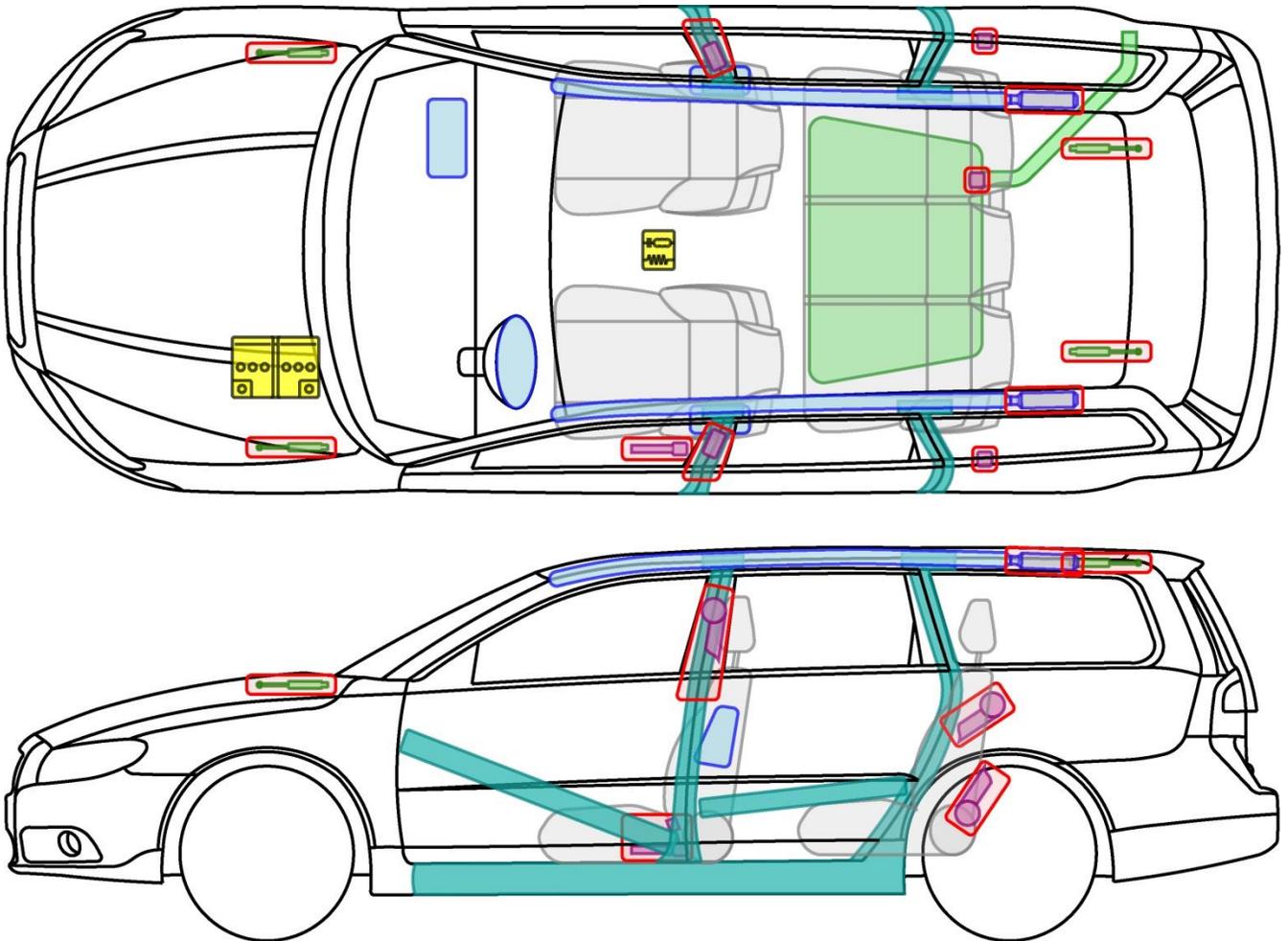


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO V70 (TYP B, 2007-)

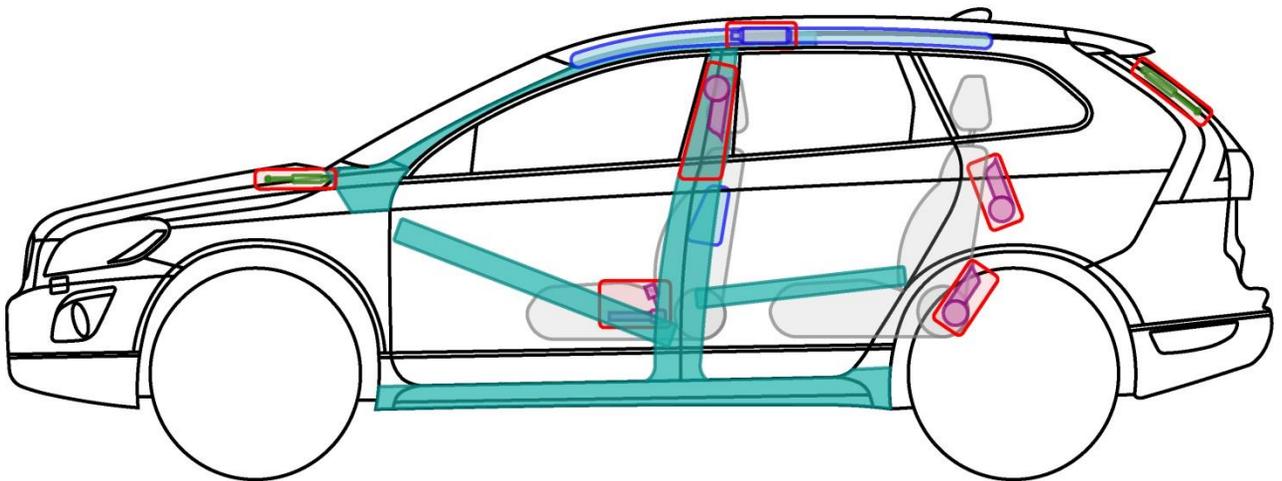
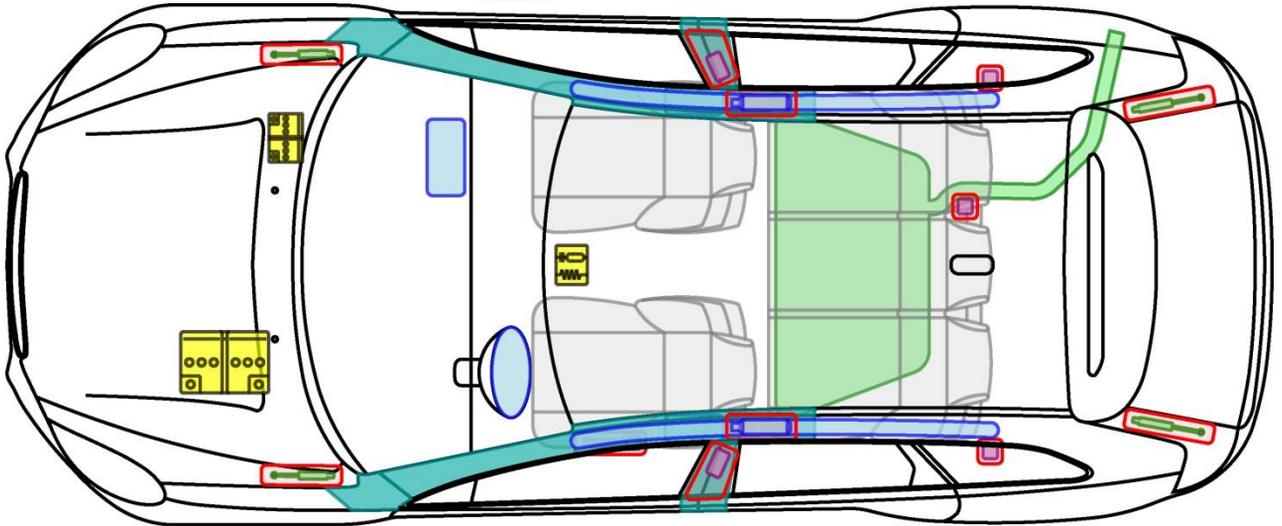


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO XC60 (TYP D, 2009-)

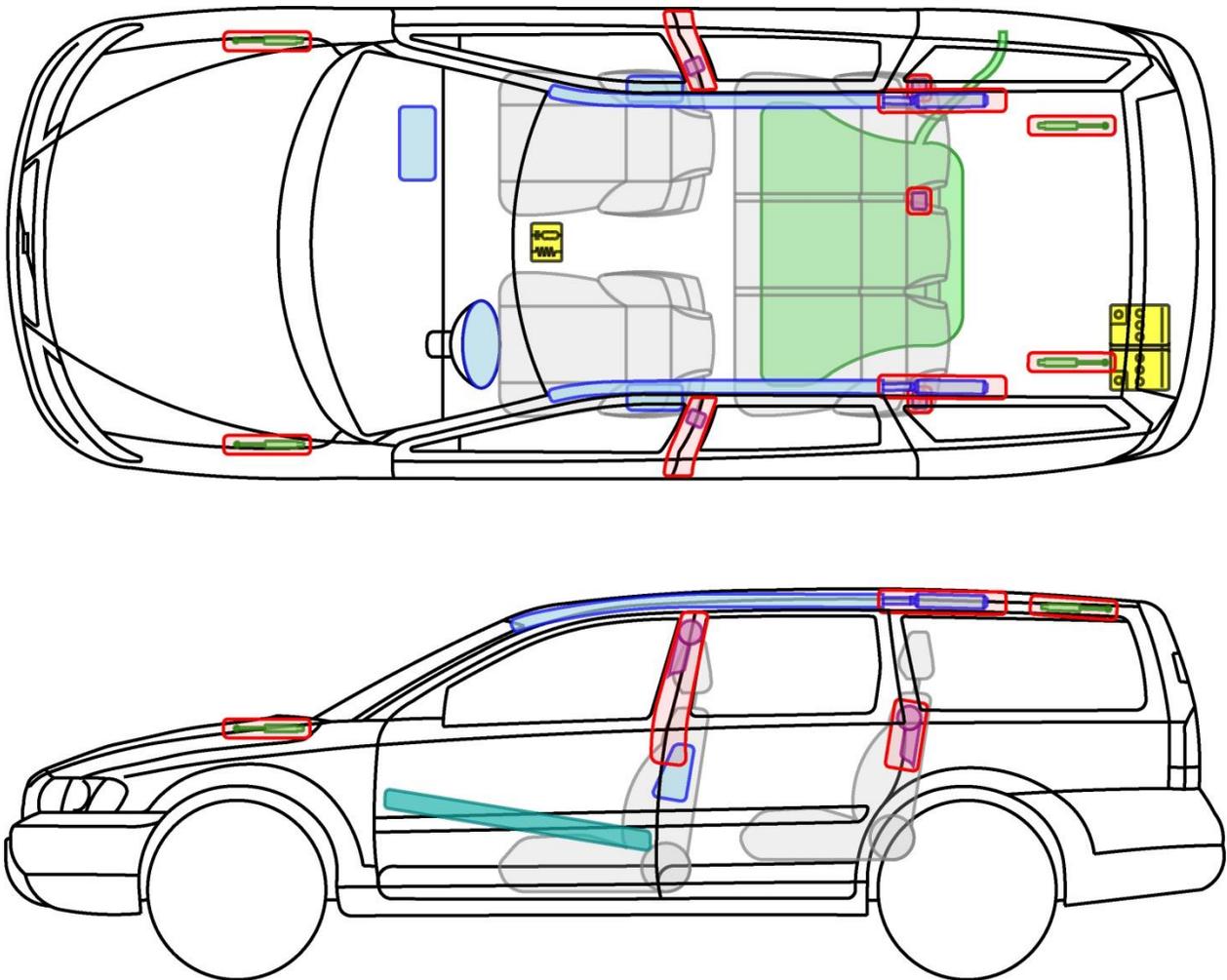


Legende

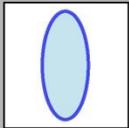
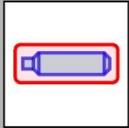
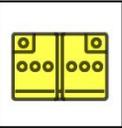
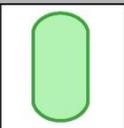
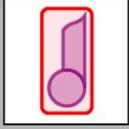
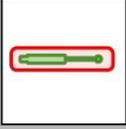
	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO XC70 (TYP S, 2000-2007)

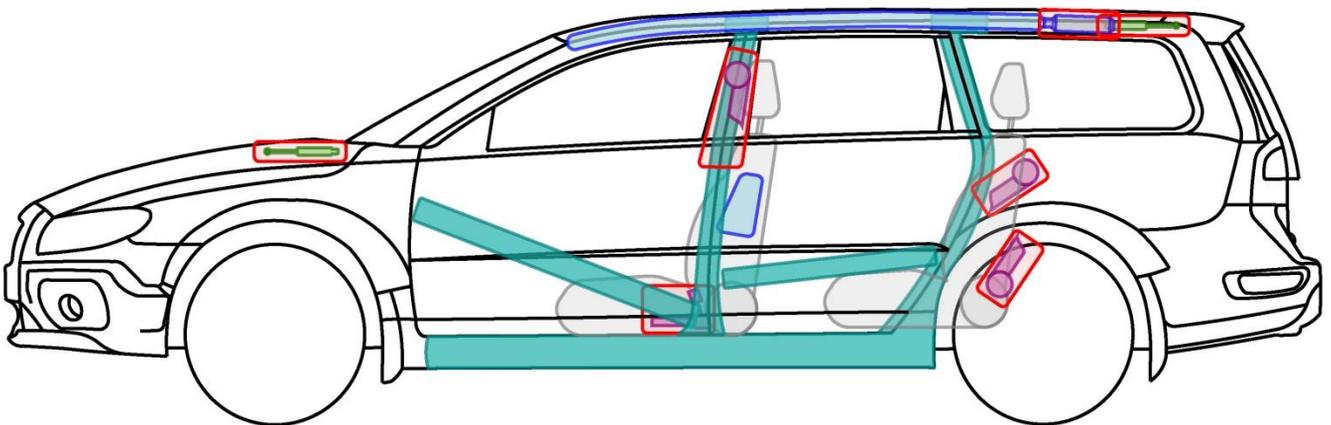
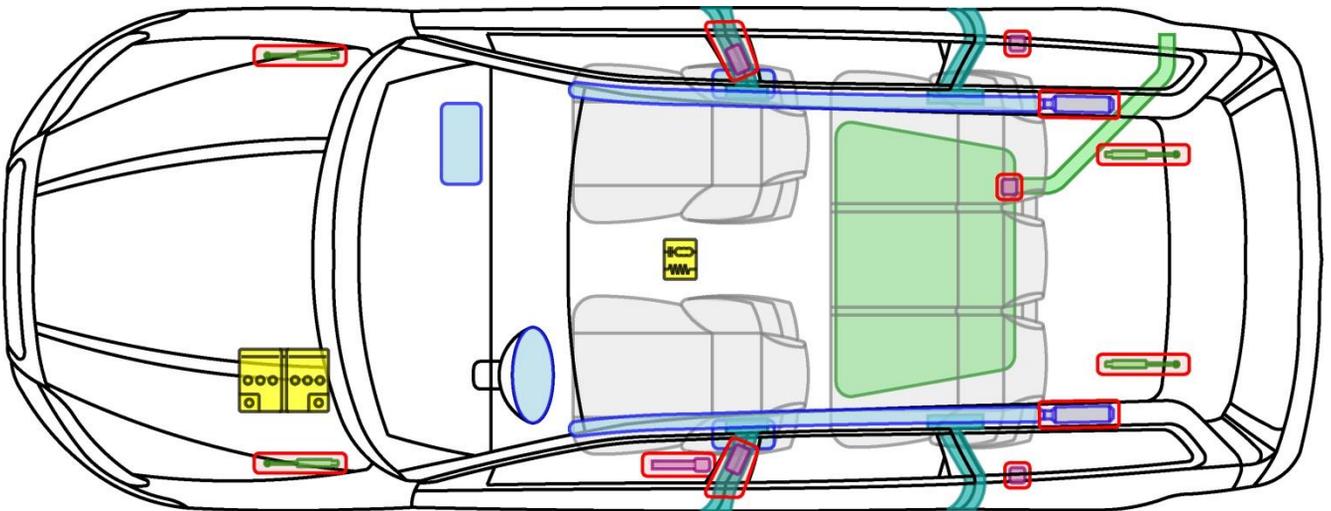


Legende

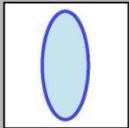
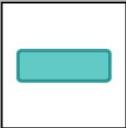
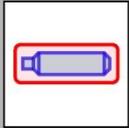
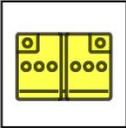
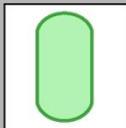
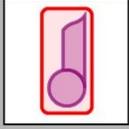
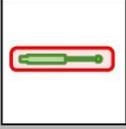
	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO XC70 (TYP B, 2008-)

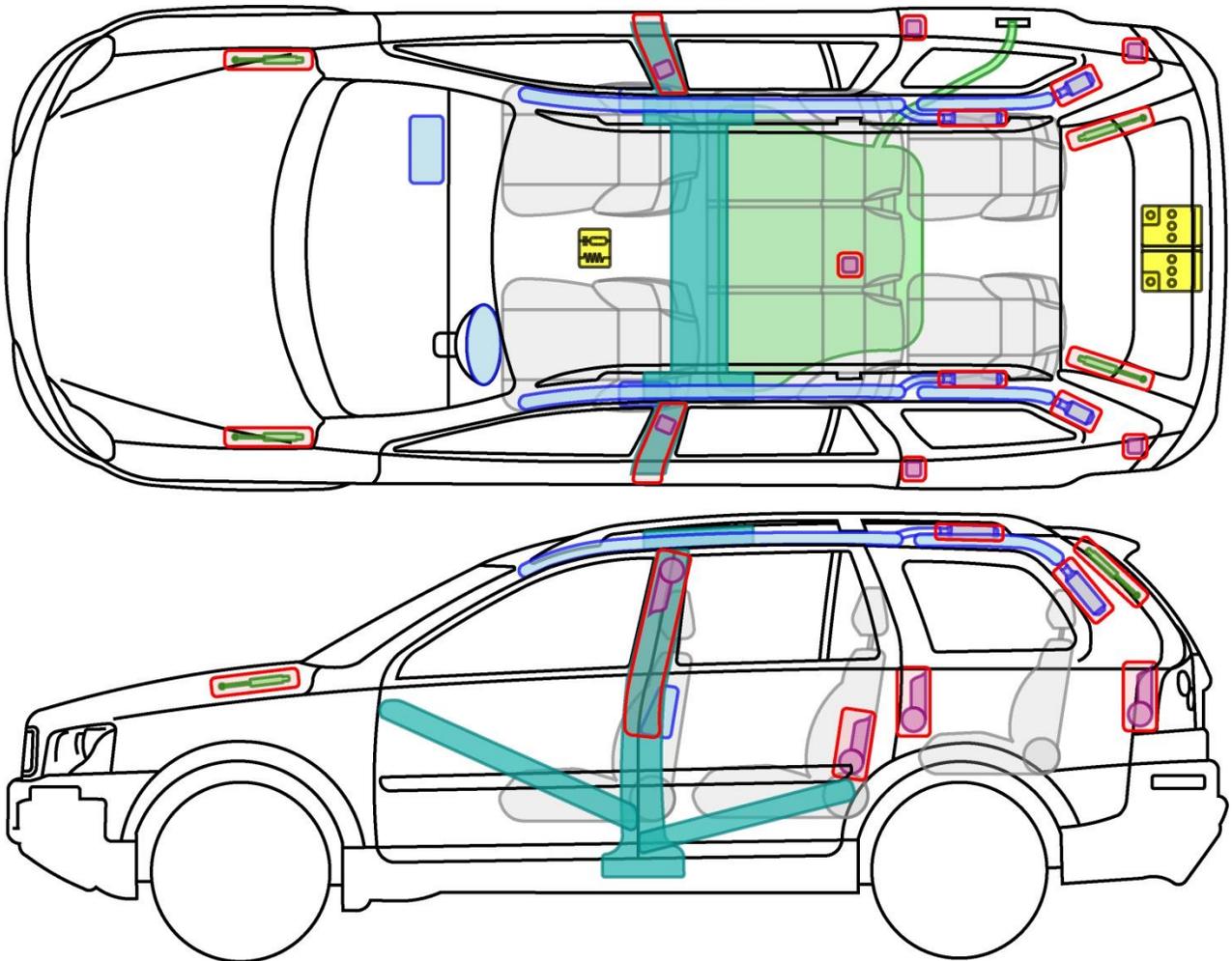


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO XC90 (TYP C, 2003-2015)

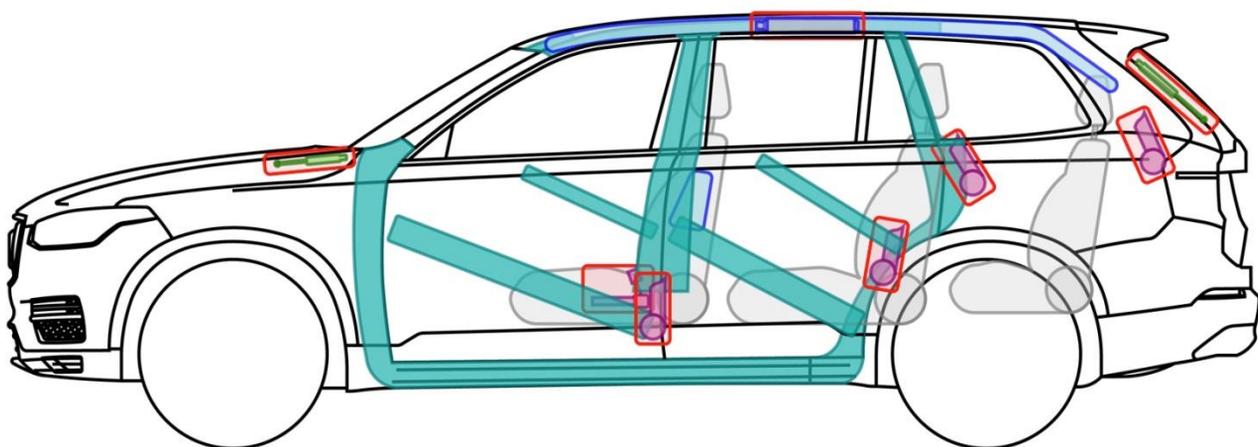
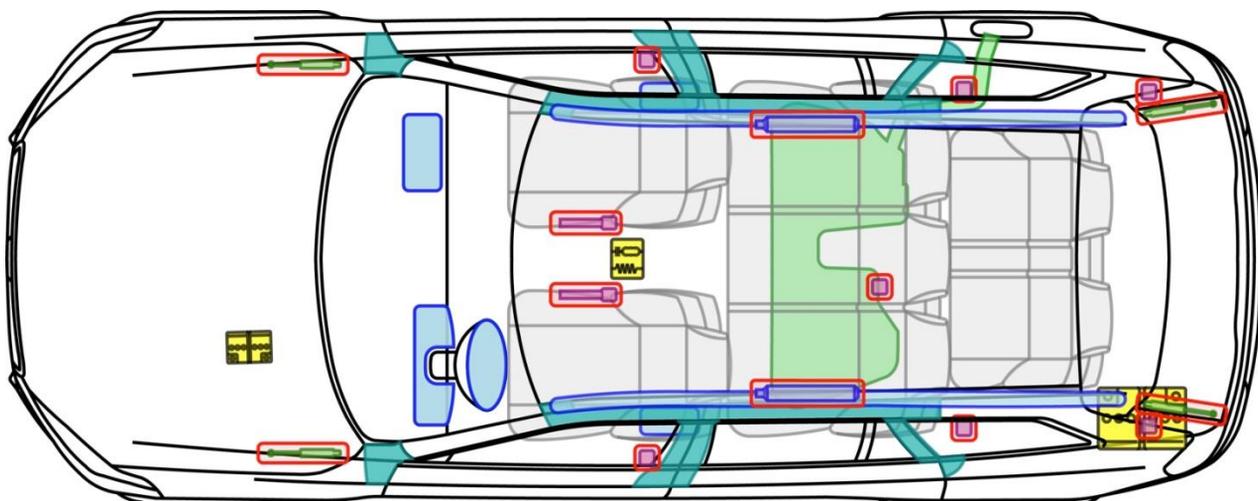


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO XC90 (TYP L, 2015-)

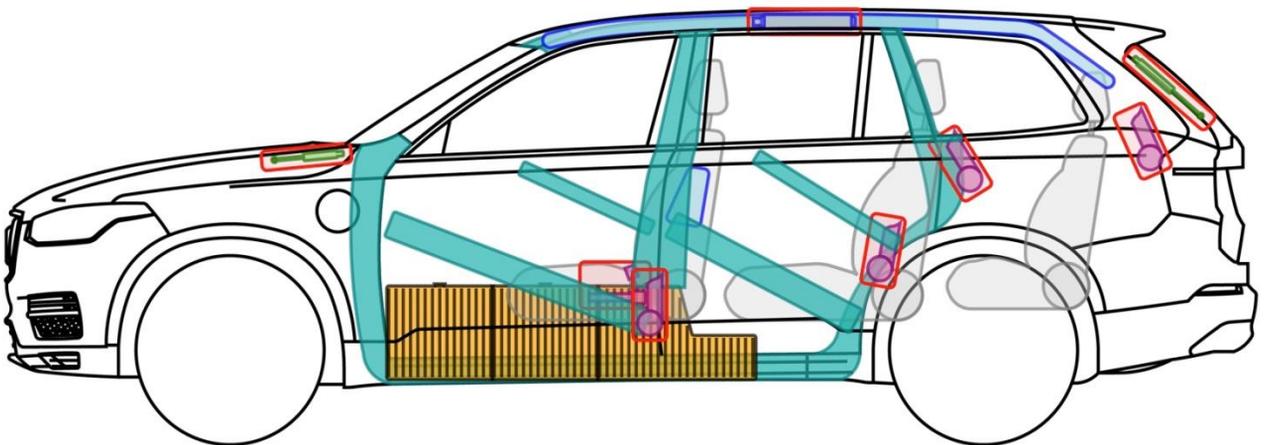
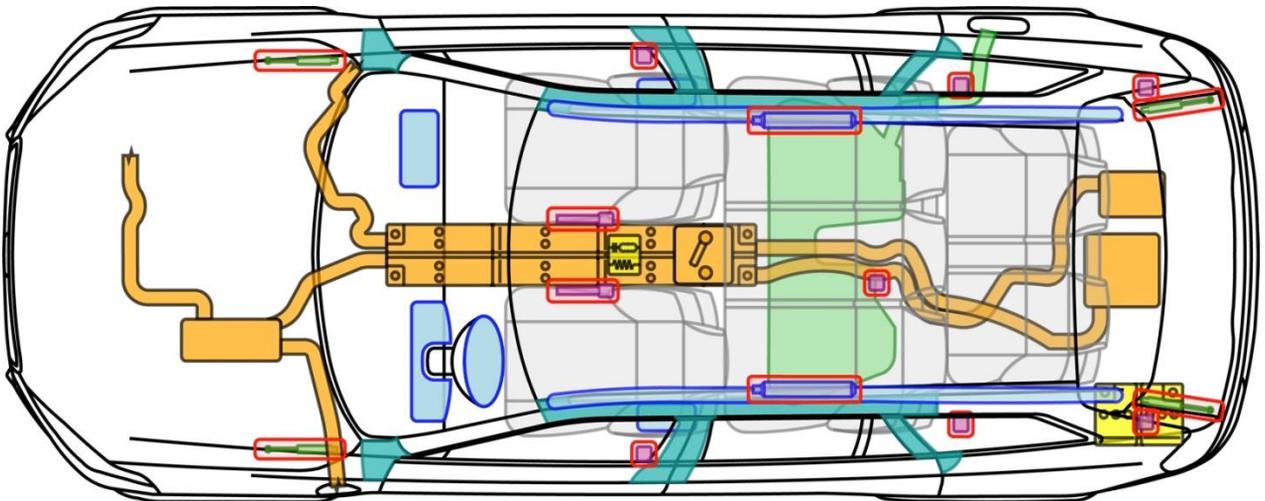


Legende

	Airbag		Karosserie- verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor
	Gas- generator		Überroll- schutz		Batterie		Gastank
	Gurt- straffer		Gasdruck- dämpfer		Kraftstoff- tank		Sicherheits- ventil



VOLVO XC90 T8 TWIN ENGINE (TYP L, 2015-)



Legende

	Airbag		Karosserie-verstärkung		Steuergerät		mech. Sensor		Hochvolt-batterie
	Gas-generator		Überroll-schutz		Batterie		Gas-tank		Hochvolt-leitung/-komponente
	Gurt-straffer		Gasdruck-dämpfer		Kraftstoff-tank		Sicherheits-ventil		HV-Trennstelle